

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ١٧٦ لسنة ١٩٨١

بشأن الموافقة على اتفاقية التجارة في منتجات النسيج الموقعة في بروكسل بتاريخ ١١/١١/١٩٨٠ بين جمهورية مصر العربية والمجموعة الاقتصادية الأوربية

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الفقرة الثانية من المادة ١٥١ من الدستور ،

قرير :

(مادة وحيدة)

الموافقة على اتفاقية التجارة في منتجات النسيج الموقعة في بروكسل بتاريخ ١١/١١/١٩٨٠ بين جمهورية مصر العربية والمجموعة الاقتصادية الأوربية، وذلك مع التحفظ بشرط التصديق .

صدر برئاسة الجمهورية في ١٤ جمادى الأولى سنة ١٤٠١ (٢١ مارس سنة ١٩٨١)

أنور السادات

اتفاقية

بين جمهورية مصر العربية

والمجموعة الاقتصادية الأوربية

بشأن التجارة في منتجات النسيج

إن حكومة جمهورية مصر العربية (طرف أول) .

ومجلس المجموعات الاقتصادية الأوربية (طرف ثان) .

رغبة منها في تثبيت التعاون الدائم وبالشروط التي تكفل كل الأمن للتجارة ورغبة في تطوير التنمية المستقرة والمتكافئة في تجارة منتجات النسيج بين جمهورية مصر العربية والمشار إليها فيما بعد " مصر " والمجموعة الاقتصادية الأوربية المشار إليها فيما بعد " المجموعة " .

وإذ يقرران الأخذ في الحسبان بأكبر شكل مساعدة المصالح الاقتصادية والاجتماعية الخطيرة التي تؤثر في الوقت الحالى على صناعة النسيج في كل من الدول المستوردة والمصدورة .

وإذ يأخذان في الاعتبار الاتفاق المؤقت بين مصر والجامعة الاقتصادية الأوروبية واتفاق التعاون بينهما الموقعين في ١٨ يناير ١٩٧٧ .

وإذ يأخذان في الاعتبار ترتيبات التجارة الدولية للسلع (المشار إليها فيما بعد «اتفاقية جنيف ») وعلى الأخص المادة (٤) منها وبروتوكول مد العمل بالترتيبات (L/4616) مع القرارات التي وافقت عليها بختة المسروقات في ١٤ ديسمبر ١٩٧٧

قرر المبرام هذه الاتفاقية ولهذا الغرض عيناً المندوبين التالية أسماؤها :

حكومة جمهورية مصر العربية :

أحمد توفيق خليل

السفير فوق العادة والمفوض

رئيس بعثة جمهورية مصر العربية

لدى الجمouات الأوروبية

مجلس الجمouات الأوروبية :

تران فان - ثنه

الممثل الخاص لجنة

المجموعات الأوروبية بشأن

مفاوضات التجارة في منتجات النسيج

قد اتفقا على الآتي :

قسم ١ : اتفاقيات التجارة

(المادة ١)

١ - يقر الطرفان ويؤكدان أنه ، طبقاً لشروط هذه الاتفاقية وبدون الإخلال بحقوقهما والتزاماتها وفقاً للاتفاقية العامة الخاصة بالتعريفات الجمركية والتجارة ، فإن إدارة بحاراتها المتباينة لمنتجات النسيج التي تشملها هذه الاتفاقية سوف تؤكدها نصوص اتفاقية جنيف .

٢ - فيما يتعلق بالمنتجات التي تشملها هذه الاتفاقية تتعهد الجامعة الاقتصادية الأوروبية بعدم إدخال قيود كمية تحت نصوص المادة ١٩ من الاتفاقية العامة بشأن التعريفات الجمركية والتجارة أو تحت المادة (٣) من اتفاقية جنيف .

٣ - تحظر الإجراءات التي لها تأثير مماثل للقيود الكمية على الواردات إلى الجموعة الاقتصادية الأوروبية من المنتجات التي تشملها هذه الاتفاقية .

(المادة ٢)

- ١ - تطبق هذه الاتفاقية على تجارة منتجات النسيج من القطن مصدرها المنشأ المدرجة في الملحق (١) .
 - ٢ - يحدد وصف وتعين المنتجات التي تشملها هذه الاتفاقية على التسمية التي تنص عليها التعريفة الجمركية المشتركة وعلى تسمية البضائع لا حصصيات التجارة الخارجية للمجموعة الاقتصادية الأوربية وإحصائيات التجارة بين الدول الأعضاء (نيكس) .
 - ٣ - يحدد منشأ المنتجات التي تشملها هذه الاتفاقية طبقا للقواعد السارية في المجموعة الاقتصادية الأوربية .
- إجراءات الرقابة على منشأ المنتجات المشار إليه أعلاه مدرجة في البروتوكول (أ) .

(المادة ٣)

توافق مصر في كل عام تسرى فيه الاتفاقية على تقييد صادراتها إلى المجموعة الاقتصادية الأوربية من المنتجات الواردة بالملحق (٢) بالحدود المعروضة في هذا الشأن .

كما أن الصادرات من المنتجات النسيجية الواردة بالملحق (٢) تخضع لنظام المراجعة المزدوج المخصص في البروتوكول (أ) .

(المادة ٤)

١ - لا تخضع الواردات إلى المجموعة الاقتصادية الأوربية من منتجات النسيج التي يشملها الملحق (٢) من هذه الاتفاقية لقيود الكمية الواردة في هذا الملحق ، بشرط أن يعلن عنها بأنها معدة لإعادة تصدير خارج المجموعة الاقتصادية الأوربية بنفس الحالة أو بعد التصنيع ، في ظل النظام الإداري للرقابة المعدة لهذا الغرض داخل المجموعة الاقتصادية الأوربية .

ومن ذلك فإن إطلاق الاستعمال المحلي للمنتجات الواردة طبقا للشروط المشار إليها أعلاه يخضع للحصول على ترخيص تصدير تصدره السلطات المصرية ، كما يخضع لإنجاح المنشأ طبقا لنصوص البروتوكول (أ) .

٢ - وحيث تتأكد السلطات في المجموعة الاقتصادية الأوربية بأن الواردات من منتجات النسيج قد وردت مخالفة للحد الكمي طبقاً لهذه الاتفاقية ، باستثناء المنتجات التي أعيد تصديرها خارج المجموعة الاقتصادية الأوربية فيما بعد فإنه يجب على السلطات المختصة إخطار السلطات المصرية خلال أربعة أسابيع بالكميات المطلوبة والترخيص للواردات من الكميات المائلة من نفس المنتجات والتي لا تكون مخالفة للحدود الكمية الدرجة في الملحق (٢) في العام الحالى أو العام الذى يليه .

(المادة ٥)

١ - في أي سنة تمرى فيها الاتفاقية فإن الاستعمال المسبق بنسبة من الحد الكمي المخصص للسنة التالية من الاتفاقية يرخص به لكل نوع من المنتجات بما لا يزيد عن ٥٪ من الحد الكمي المخصص للسنة الحالية من الاتفاقية .

تحصى المقادير التي تسلم مقدماً من الحدود الكمية المقابلة والواردة للسنة التالية من الاتفاقية .

٢ - ترحيل الحدود الكمية المقابلة في السنة التالية من الاتفاقية لمقادير التي لم تستعمل أجزاء أي سنة تمرى فيها الاتفاقية يرخص به بما لا يزيد عن ٥٪ من الحدود في السنة الحالية من الاتفاقية .

٣ - التحويلات بالنسبة للأصناف الواردة في المجموعة (١) الاتم من أي صنف فيما عدا ما يلى :

- التحويل يجوز بين أصناف المجموعتين (٢ و ٣) بما لا يزيد عن ٥٪ من الحدود الكمية بالنسبة للصنف الذي يتم تحويله .

- التحويل يجوز بين أصناف المجموعات (٤، ٥، ٦، ٧، ٨) بما لا يزيد عن ٥٪ من الحدود الكمية بالنسبة للصنف الذي يتم تحويله .

يجوز التحويل داخل أي صنف من المجموعات (٢، ٣، ٤، ٥) من أي صنف أو أصناف في المجموعات (١، ٢، ٣، ٤، ٥) بما لا يزيد عن ٥٪ من الحدود الكمية بالنسبة للصنف الذي يتم تحويله .

٤ - مرفق بالملحق (١) لهذه الاتفاقية جدول التعادل المطبق على التحويلات المشار إليها أعلاه .

٥ - لا تتجاوز الزيادة ١٥ % في أي صنف من المنتجات التي تكون ناتجة عن التطبيق المتراكب لنصوص الفقرات (١، ٢، ٣) أعلاه في خلال سنة من سريان الاتفاقية .

٦ - تقوم السلطات المصرية بالإخطار سبقاً في حالة اللجوء إلى شروط الفقرات (١، ٢، ٣) أعلاه .

(مذكرة ٢)

١ - تم صادرات منتجات النسيج التي تخضع لهذه الاتفاقية والتي لم تدرج في الملحق (٢) للحدود الكمية التي تضعها مصر وطبقاً للشروط الواردة بالفقرات التالية حسب علاقتها بالموضوع :

٢ - في الحالات التي تجدها المجموعة الاقتصادية الأوروبية - في ظل نظام الرقابة الإدارية - أن مستوى الواردات من منتجات صنف معين مصرى المنشأ ولم تدرج في الملحق (٢) تفوق على إجمالي الواردات في العام الماضى إلى المجموعة الاقتصادية الأوروبية من منتجات ذلك الصنف ، بالمعدلات الآتية :

- بالنسبة لأصناف المنتجات بالمجموعة (١) : ٢٠ %

- بالنسبة لأصناف المنتجات بالمجموعة (٢) : ١٥ %

- بالنسبة لأصناف المنتجات بالمجموعة (٣، ٤ أو ٥) : ٥ %

يجوز لها أن تطلب فتح باب المشاورات وفقاً لإجراء الذي تم توضيحه بالمسادة (١٢) من هذه الاتفاقية بقصد الوصول بالاتفاقية إلى مستوى مناسب محدود لمنتجات ذلك الصنف .

٣ - ولحين الوصول لحل ثناى مرض تعهد مصر ، اعتباراً من تاريخ إخطار طلب المشاورات إيقاف الصادرات أو الحد منها عند المستوى الذي أشارت إليه المجموعة الاقتصادية الأوروبية في الإخطار عن الصادرات من فئة المنتجات التي نحن بصددها إلى المجموعة الاقتصادية الأوروبية أو إلى المنطقة أو المناطق المحددة بواسطة المجموعة الاقتصادية الأوروبية .

ترخيص المجموعة الاقتصادية الأوروبية باستيراد المنتجات من الفئة السالفه الذكر التي تم شحنها من مصر وذلك قبل تاريخ إبداء الضابط بإجراء المشاورات .

٤ - إذا لم يتمكن الطرفان أثناء المشاورات من الوصول إلى حل عرض خلال الفترة المحددة في المادة (١٢) من الاتفاقية فيصبح من حق المجموعة الاقتصادية الأوروبية إدخال قيد كمي لمستوى سنوي لا يقل عن المستوى الذي وصلت إليه الواردات من الصنف الذي نحن بصدده والذي أشير إليه في التبليغ الخاص بطلب المشاورات .

ويراجع المستوى السنوي المحدد بهذه العمورة من الآن وصاعداً به، المشاورات طبقاً للإجراء المشار إليه في المادة (١٢) وذلك بهدف استيفاء الشروط المدرجة في الفقرة (٢) إذا كان اتجاه إجمالي الواردات إلى دول المجموعة الاقتصادية الأوروبية من المنتجات التي نحن بصددها يجعل ذلك ضرورياً .

٥ - ولا يجب بأى حال من الأحوال أن تكون القيود الواردة بالفقرة (٢) أو الفقرة (٤) أقل من مستوى الواردات من المنتجات من ذلك الصنف مصرى المنشأ في عام ١٩٧٦

٦ - يجوز للمجموعة الاقتصادية الأوروبية أن تضع القيود الكمية على أساس إقليمي بما يتفق ونصوص البروتوكول (ب) .

٧ - يقرر معدل الزيادة السنوية للحدود الكمية المدرجة ضمن هذه المادة وفقاً لنصوص البروتوكول (ج) .

٨ - لا تطبق نصوص هذه المادة في الحالات التي تتحقق فيها النسبة، المئوية المنصوص عليها في الفقرة (٢) كنتيجة الإنخفاض في إجمالي الواردات إلى المجموعة الاقتصادية الأوروبية وليس كنتيجة لزيادة الصادرات بالنسبة للمنتجات ذات المنشأ المصري .

٩ - وفي حالة تطبيق نصوص الفقرة (٢) أو (٤) تعهد مصر بإصدار تراخيص التصدير للمنتجات التي تغطيها العقود المبرمة قبل إدخال القيد الكمي إلى حجم القيود الكمية المحددة لسنة الحالية .

١٠ - ولتطبيق نصوص الفقرة (٢) تتعهد المجموعة الاقتصادية الأوربية بموافاة السلطات المصرية قبل ٣١ مارس من كل عام بإحصائيات العام الماضي من الواردات من جميع منتجات النسيج التي تغطيها هذه الاتفاقية وتم تعطيلها بواسطة الدولة المدولة والدولة بعضو في دول المجموعة الاقتصادية الأوربية .

١١ - تطبق شروط هذه الاتفاقية التي تتعلق بتصادرات المنتجات الخاضعة للحدود الكمية الواردقة الملاحق (٢) أيضاً على المنتجات التي من أجلها أدرجت القيود الكمية ضمن هذه المادة.

قسم ٢ : إدارة الاتفاقية

(المادة ٧)

١ - تعهد مصر بموافاة المجموعة الاقتصادية الأوربية بمعلومات إحصائية دقيقة عن جميع تراخيص التصدير التي أصدرتها السلطات المصرية بشأن منتجات النسيج الخاضعة لقيود الكمية المدرجة بالملحق (٢) .

٢ - ترسل أيضاً المجموعة الاقتصادية الأوربية إلى السلطات المصرية بالعلومات الإحصائية الدقيقة عن تراخيص الاستيراد أو المستندات التي أصدرتها سلطات دول المجموعة الاقتصادية الأوربية وإحصائيات الواردات من المنتجات التي يغطيها نظام الرقابة الإدارية المشار إليه بالمادة (٦) (فقرة ٢) .

٣ - ترسل المعلومات المشار إليها أعلاه بالنسبة لجميع أصناف المنتجات قبل نهاية الشهر الثاني الذي يلي الربع الذي صدرت الإحصائيات بشأنه .

٤ - وإذا اتضح من تحليل المعلومات المتداولة أن هناك تناقضات هامة بين العائد من كلاً من الصادرات والواردات فيجوز بهذه المشاورات طبقاً للإجراءات المعين بالمادة (١٢) من هذه الاتفاقية .

(المادة ٨)

أى تعديل يجري في التعريفة الجمركية المشتركة أو مصطلحات الإحصائيات التجارية طبقاً للإجراءات السارية المفعول في المجموعة الاقتصادية الأوربية بشأن أصناف المنتجات

التي تغطيها هذه الاتفاقية أو أى قرار متصل بتصنيف البضائع لا يكون له تأثيراً تقليلياً
قيد كى مدرج في الملحق (٢) .

(المادة ٩)

تسعى مصر لضمان أن الصادرات من منتجات النسيج الخاضعة للحدود الكمية تكون
متباعدة على فترات متساوية بقدر المستطاع طوال العام ويجب أن يؤخذ في الحسبان
العوامل الموسمية بصفة خاصة .

ومع ذلك فإذا كان ينبغي الرجوع إلى الشروط المدرجة في المادة (١٦ الفقرة ٣) فإن
القيود الكمية المدرجة في الملحق (٢) ينخفض إلى أساس المعدل السابق .

(المادة ١٠)

١ - نسب الحدود الكمية المدرجة في الملحق (٢) التي لا تستعمل في الدولة العضو
في دول المجموعة الاقتصادية الأوربية يمكن تخصيصها للدولة عضو آخر داخل المجموعة
وفقاً للإجراءات المعمول بها في المجموعة الاقتصادية الأوربية وتعهد دول المجموعة
الاقتصادية الأوربية بالرد خلال أربعة أسابيع على أي طلب مقدم من مصر لإعادة التوزيع .
ومن المفهوم أن أي إعادة توزيع تم في هذا الصدد لا تخضع للقيود الثالثة ونقا لمرونة
الشروط المدرجة في المادة (٥) من هذه الاتفاقية .

٢ - وإذا اتضح في أي إقليم من المجموعة الاقتصادية الأوربية أن مروضاً إضافياً
مطلوب حيث تكون الإجراءات السارية وفقاً للفقرة (١) أعلى غير كافية لتفطية هذه
المطالب فقد ترخص المجموعة الاقتصادية الأوربية باستيراد كميات أكبر من تلك
التي وردت في الملحق (٢) .

(المادة ١١)

١ - لتنفيذ هذه الاتفاقية يعني الطرفان المتعاقدان بالمحافظة على الممارسات التجارية
التقليدية وتذوق التجارة بين المجموعة الاقتصادية الأوربية ومصر وخاصة فيما يتعلق بتخصيص
تراخيص التصدير والاستيراد أو المستندات .

٢ - إذا وجد أي من الطرفين أن التطبيق لهذه الاتفاقية يؤدي إلى اضطراب
العلاقات التجارية الحالية بين المستوردين في دول المجموعة الاقتصادية الأوربية والممولين
في مصر تبدأ المشاورات على وجه السرعة طبقاً للإجراء المنصوص عليه في المادة (١٢)
من هذه الاتفاقية بهدف معالجة هذا الموضوع .

(المادة ١٢)

- ١ - الاجراءات الاستشارية الخاصة المشار إليها في هذه الاتفاقية تخضع للقواعد الآتية:
 - أي طلب لعقد المشاورات يبلغ كتابة للطرف الآخر.
 - يتحقق طلب عقد المشاورات ببيان يوضح الأسباب والظروف التي تعتبر في رأى الطرف المطالب أنها تبرر تقديم مثل هذا الطلب ويقدم هذا البيان خلال فترة معقولة لا تتعدي خمسة عشر يوماً من تاريخ الإبلاغ.
 - ويدخل الطرفان في مشاورات خلال شهر واحد من آخر تبلغ للطلب بهدف الوصول إلى اتفاقية أو اتفاق متبادل يقبله الطرفان خلال شهر آخر على الأكثـر.
- ٢ - وبناء على طلب أي من الطرفين - إذا لزم الأمر - وطبقاً لشروط اتفاقية جنيف تم المشاورات بشأن أي مشاكل تنشأ من تطبيق هذه الاتفاقية وأى مشاورات تم في ظل هذه المادة ينحصر فيها من كلا الطرفين بروح من التعاون والرغبة في تسوية الخلاف بينهما.

قسم ٣ : الأحكام المؤقتة والنهائية

(المادة ١٣)

- ١ - لا تطبق شروط هذه الاتفاقية على واردات المنتجات التي تخضع للحدود الكمية في سنة ١٩٧٧ بشرط أن تشحن تلك المنتجات قبل أول يناير ١٩٧٨
- ٢ - المنتجات المصرية المنشآء والتي تصبح خاضعة للقيود الكمية من أول يناير ١٩٧٨ فقط ووفقاً لهذه الاتفاقية يمكن توريدها إلى المجموعة الاقتصادية الأوروبية بدون صدور ترخيص تصدير حتى ٣١ مارس ١٩٧٨ بشرط أن تشحن تلك المنتجات قبل أول يناير ١٩٧٨

(المادة ١٤)

وباستبعاد المادتين (٨ و ٢) من البروتوكول (أ) ، تعهد دول المجموعة الاقتصادية الأوروبية بإصدار تراخيص الاستيراد أو المستندات بدون صدور ترخيص التصدير أو شهادة المنشأ بالشكل الموضح في مضمون المادة (٨) المذكورة بشأن المنتجات المصرية المنشآء والتي تخضع للحدود الكمية وفقاً لهذه الاتفاقية بشرط أن تشحن مثل هذه المنتجات في الفترة من ١ يناير ١٩٧٨ إلى ٣١ مارس ١٩٧٨ وبما لا يزيد عن ٤٠٪ من الحدود الكمية المطبقة على المنتجات وبحوز مدته الفترة بالاتفاق بين الطرفين وفقاً للإجراءات الوارد بالمادة (١٢) من هذه الاتفاقية .

تمدد دول المجموعة الاقتصادية الأوربية السلطات المصرية بدون تأخير بالمعلومات الإحصائية الدقيقة بشأن تراخيص الاستيراد أو المستورات التي تصادرها وفقاً لبعضها هذه المادة وتحدد السلطات المذكورة الكيفيات المماثلة باستبعادها عن القيود الكافية المدرجة

بالملحق (٢) بشأن المتغيرات الخاصة بعام ١٩٧٨

(المادة ١٥)

تطبيق هذه الاتفاقية على الأقاليم التي تطبق عليها المعاهدة المنشئة لمجموعة الاقتصادية الأوربية وطبقاً للشروط الواردة في تلك المعاهدة من جهة، وعلى إقليم مصر من جهة أخرى.

(المادة ١٦)

- ١ - تكون هذه الاتفاقية سارية المفعول في اليوم الأول من الشهر الثاني للتاريخ الذي أبلغ فيه الطرفان المتعاقدين كل منهما به تمام الاجراءات الضرورية لهذا الغرض وتطبق الاتفاقية حتى ٣١ ديسمبر ١٩٨١ ويجوز مد العمل بها باتفاق متبادل حتى ٣١ ديسمبر ١٩٨٢
- ٢ - يسري مفعول هذه الاتفاقية اعتباراً من أول يناير ١٩٧٨

- ٣ - لأى من الطرفين الحق في أن يقترح فى أى وقت إدخال تعديلات أو وقف العمل بهذه الاتفاقية ويشترط لذلك إعطاء مهلة تسعة يوماً على الأقل من تاريخ إرسال الإخطار بذلك وفي الحالة الأخيرة ينتهى العمل بالاتفاقية بعد انتهاء فترة المهلة.

- ٤ - الملحق والبروتوكولات المرفقة بهذه الاتفاقية وكذلك تبادل لكتب تشكل جزءاً متكاملاً من هذه الاتفاقية.

(المادة ١٧)

تم صياغة هذه الاتفاقية بنسختين باللغات العربية والألمانية والإنجليزية والدنماركية والفرنسية والإيطالية والهولندية مع توثيق كل نص ويكون لكل نص منها حجية متساوية.

ملحق (١)
المستجات التي تخضع للاتفاقية

رقم التعرفة الحركية المشتركة	مصلحةات الإحصاء بيارات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	الصيغ المذكور في الذيل	المجموعة	بيان
٥٥,٧٠	١٠ - ٧٥,٥٥	٣٠	٣	٦٣٧ من قطن بعقدة غزيرية (شاش)
٨٠,٥٠	٩٠ - ٧٥,٥٥	٣	٢	٦٣٦ نسج من قطن مزدوجة من نوع استنجدى (مناشف وأغشية وبوية من قطن)
٣٠	١٠ - ٨٠,٥٥	٣	٢	٦٣٥ من صنف ٩
٨٠,٥٠	١٠ - ٨٠,٥٥	٣	١	٦٣٤ أنسجة أخرى من القطن
٥٥,٠٩	٩٠ - ٨٠,٥٥	٣	٢	٦٣٣ جسم الأرقام
٩٠	٣٠ - ٣٠,٨٠,٥٥	٣	١	٦٣٢ من صنف ٩
٣٠,٨٥	٣٠ - ٣٠,٨٠,٥٥	٣	١	٦٣١ من البند
٣٠,٨٥	٣٠ - ٣٠,٨٠,٥٥	٣	٢	٦٣٠ (١) بتجداد: ٦٣٩ من الجمودعة ٢ شريحة : ٦٣٨ وما يعادلها ، وملان كان جاهزا .

٣	من صنف ٣٢	١٦ - ٤٠,٨٥	قطينة ، قطينة طولية انجليل ، أنسجة منزدة وأنسجة من شرائط باستثناء المواد الواردة بالبندين
٢٧	٨٠,٩٥ و ٥٠,٨٥	-	-
٢٦	-	-	-
٢٥	-	-	-
٢٤	-	-	-
٢٣	٦٢	٦٠ - ٥٠,٨٥	-
٢٢	٩٥	١٥	-
٢١	٦٠	١١ - ٨٠,٨٥	-
٢٠	٦٢	٦٢	-
١٩	٣١	٣١	-
١٨	١٠,٩٥	١١ - ٩٠,٨٥	-
١٧	٦٢	٦٢	-
١٦	١١,٨٥	١١	-
١٥	٦٠	٦٠	-
١٤	٣٢	٣٢	-
١٣	٦٢	٦٢	-
١٢	٦٢	٦٢	-
١١	٦٢	٦٢	-
١٠	٦٢	٦٢	-
٩	٦٢	٦٢	-
٨	٦٢	٦٢	-
٧	٦٢	٦٢	-
٦	٦٢	٦٢	-
٥	٦٢	٦٢	-
٤	٦٢	٦٢	-
٣	٦٢	٦٢	-
٢	٦٢	٦٢	-
١	٦٢	٦٢	-

(تابع) ملحوظ (١)

الصف المذكور في الدليل	الجامعة البيان	مصلحات الإجمالية التجارية (نيكس) ١٩٧٨	رقم الترiffة الإدارية المشتركة
٠	خشوا وناقو حشوا من إيدو مشتري الموارد وجرارات وعقد (أزار) ، من مواد نسجية :	٩٤ من صنف ٩٤	٥٩٥٩ من الجند ١٠
٠	— من غطاء	١٥ — ١٠,٥٩٥	١٦
٠	أشبجية (غير المصفرة) مطاطة متكونة من مواد نسجية ، لأن كانت مقواة بخيوط من مطاط :	٣٥ من صنف ١٣,٥٩٥	٢٩
٠	— من قطن	١٥ — ١٣,٥٩٥	١٣
٣	أقمشة صفراء غير مرنة وغير مرططة في شكل قطن (أ). (ب) . إدنسجية أخرى :	٦٥ من صنف ٦٥	٣
٢	ـ من قطن	٦٠ — ١٠,٦٠٢	٩٦
٢	قطازات بحزة غير مرنة وغير مرططة :	٦٠ — ٢,٦٠٢	٩٦
١١	ـ من صنف ١١	٦٠ — ٢,٦٠٢	٩٧
١١	من البند ٢,٦٠٢	٦٠ — ٢,٦٠٢	٩٦

ملابس دامغالية مصفرة غير مربعة وغير مطرزة :
 (١) من قطن .

من صنف ٦

٦ - ٤٠٠٦

من البند ٤٠٠٦

٢٦

من صنف ٣١

٢٧ - ٤٠٠٦

من صنف ٢٤

٢٨ - ٤٠٠٦

من صنف ٢٥

٢٩ - ٤٠٠٦

من صنف ٢٨

٣٠ - ٤٠٠٦

من صنف ٥

٣١ - ٤٠٠٦

من صنف ٧

٣٢ - ٤٠٠٦

من صنف ٣

٣٣ - ٤٠٠٦

من صنف ٢

٣٤ - ٤٠٠٦

ملابس خارجية ، ملحقات ملابس ومواد أخرى
 مصفرة غير مربعة وغير مطرزة :

— من فطرة .

البيان	الصيغ المذكورة في الدليل	المجموع	مطالبات الإحصائيات التجارية (نيوكس) ١٩٧٨	رقم التحريرية الجمركية المشتركة
أقشة في شكل قطع ومواد أخرى (عسا في ذلك وأقريات الراكب والدواب المضادة لبعض الأوردة الدمعوية) من مصادر مصرية ومن مصرات عاملة :	من صنف ٧٦ من صنف ٧٧ من صنف ٧٣ من صنف ٧٤ من صنف ٧٥	٢٠٨٧ ٢٠٩٨ ٢١٣٢ ٢١٧٣ ٢٢٨	٢٣٣٣٣٣٣٣	٦١٧٦ - ١٠٦٦ ٦٠ من البند ١٠٦٦
ملابس خارجية للرجال والأولاد :	٢١ ٣ ٣ ٣ ٣	٢٠٩٦ ٢٠٩٣ ٢٠٩٢ ٢٠٩١ ٢٠٩٠	٢٠٩٦ ٢٠٩٣ ٢٠٩٢ ٢٠٩١ ٢٠٩٠	٢٠٩٦ ٢٠٩٣ ٢٠٩٢ ٢٠٩١ ٢٠٩٠
- من فطر				

من البند ١٠٥

من البند ٢٠٣

٦٧ ٣٧ ٣٩ ٤٧ ٤٩

٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٧٩
٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٧٩
٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٧٩

٢٢ ٢٢ ٢٢ ٢٢ ٢

ملابس خارجية للنساء و الفتيات والأطفال الصغار
— من طفل .

٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥
٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥
٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥
٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥

الجريدة الرسمية - العدد ٣٩ في ٢٤ سبتمبر سنة ١٩٨١ ٢٥٣٥

(تابع) ملحق (١)

البيان	المجموع	الصنف المذكور في الذيل	مطالبات الإحصائيات التجاريه (نيكس) ١٩٧٨	رقم التعرفة الجمركية المستردة من البند ٣٠,١١
	٣٠٠٠٠٠٠٠			
— من صنف ١٨	٧٠	٦٢		
— من صنف ٢٧	٦٢	٦٢		
— من صنف ٣٧	٦٢	٦٢		
— من صنف ٣٩	٤٤	٤٤		
— من صنف ٦٧	٢٤	٢٤		
— من صنف ٨٠	٢٢	٢٢		
— من صنف ٨٧	٢٢	٢٢		
— من قطن	١٠	١٠		
— القمحان واطراف اكياما :	١٣	١٣		
— عسا في ذلك الاباقات والياقات المقلده وصدور ملابس داخلية (غبارات داخلية) للرجال والأولاد	١٥	١٥		
— ملابس داخلية (غبارات داخلية) للنساء والبنات والأطفال الصغار :	٥٥	٥٥		
— من قطن	٨٥	٨٥		
— من البند ٣٠,١١	٦٠	٦٠		
— من صنف ٣١	٦٠	٦٠		
— من صنف ٣٣	٦٠	٦٠		
— من صنف ٨٠	٦٠	٦٠		

٢٠	٦٠,١١ - ٣٠	٨٩ صنف من
٢١	٦٠,٧ - ٩٠,٦٦	٦١٦ صنف من
٢٢	٦٠,٦ - ٦٠,٦٦	٦٤٨ صنف من
٢٣	٦٠,٥ - ٦٠,٦٦	٦٣٣ صنف من
٢٤	٦٠,٤ - ٦٠,٦٦	٦٣٣ صنف من
٢٥	٦٠,٣ - ٦٠,٦٦	٦٣٣ صنف من
٢٦	٦٠,٢ - ٦٠,٦٦	٦٣٣ صنف من
٢٧	٦٠,١ - ٦٠,٦٦	٦٣٣ صنف من
٢٨	٦٠,٠ - ٦٠,٦٦	٦٣٣ صنف من

(أاب) ملحق (١)

رقم التعرفة الجمركية المشتركة	مصلحات الإحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	الصنف المذكور في البازل	المجموعة	البيان
من البند ٦١,١٠	٦٠ - ٦١,١٠	من صنف ٨٧	٤	الغازات ، جوارب تحت الركبة ، جوارب قصيرة (سوكت) بخلاف المصونة :
— من قطر				
٤	٦١,١٠ - ٦١,١١	من صنف ٨٨	٤	توبون وملحقات أخرى جاهزة للملابس : أطباق وأكفاف وكتفيات ورفاقيات لخياطين ، أحزمة وأحزان صغيرة ، أحجام وروابط حمام ،
إيج ...				
٣	٦١,١١ - ٦١,١٢	من صنف ٨٨	٤	— من قدر
٣	٦١,١٢ - ٦١,١٣	من صنف ٦٦	٣	بطانيات وغطيات :
١١	٦١,١٣ - ٦١,١٤	من البند ٦١,٠١,٦٢	٣	(أ) من قطن
٢	٦١,١٤ - ٦١,١٥	من صنف ٦٧	٢	بلاضات لا زرار ، المنضدة ، للحمام ، للكتب أو للطبخ ، تمار ، ستائر ، ستائر للمواقد ومواد أخرى للفرشاد :
٢	٦١,١٥ - ٦١,١٦	من صنف ٣٨ ب	٢	— من قطن

ذيل الملحق (١) (*)

بيان السلع	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (يمكس) ١٩٧٨	جدول التعادل
	قطع / كجم / جرام / قطعة	قطع / كجم
٢	نسج من قطن عدا النسج بعقدة غزية (شاش)	٥٥,٠٩-٠١ : ٥٥,٠٩ - ٠٢
	منزدة من نوع اسفنجي	٥٥,٠٩-٠٣ : ٥٥,٠٩ - ٠٤
	صناعة الترائف ، قطيفة	٥٥,٠٩-٠٥ : ٥٥,٠٩ - ١١
	قطيفة طويلة الحمل ،	٥٥,٠٩-١٢ : ٥٥,٠٩ - ١٣
	نسج منزدة ، نسج	٥٥,٠٩-١٤ : ٥٥,٠٩ - ١٥
	من شرائق (شنيل)	٥٥,٠٩-١٦ : ٥٥,٠٩ - ١٧
	تول ونسج بعقدة	٥٥,٠٩-١٩ : ٥٥,٠٩ - ٢١
	شبكية .	٥٥,٠٩-٢٩ : ٥٥,٠٩ - ٣١
		٥٥,٠٩-٣٢ : ٥٥,٠٩ - ٣٥
		٥٥,٠٩-٣٧ : ٥٥,٠٩ - ٤٨
		٥٥,٠٩-٣٩ : ٥٥,٠٩ - ٤١
		٥٥,٠٩-٤٩ : ٥٥,٠٩ - ٥١
		٥٥,٠٩-٥٢ : ٥٥,٠٩ - ٥٣
		٥٥,٠٩-٥٤ : ٥٥,٠٩ - ٥٥
		٥٥,٠٩-٥٦ : ٥٥,٠٩ - ٥٧
		٥٥,٠٩-٥٩ : ٥٥,٠٩ - ٦١
		٥٥,٠٩-٦٣ : ٥٥,٠٩ - ٦٤
		٥٥,٠٩-٦٥ : ٥٥,٠٩ - ٦٦
		٥٥,٠٩-٦٧ : ٥٥,٠٩ - ٦٨
		٥٥,٠٩-٦٩ : ٥٥,٠٩ - ٧٠
		٥٥,٠٩-٧١ : ٥٥,٠٩ - ٧٢
		٥٥,٠٩-٧٣ : ٥٥,٠٩ - ٧٤
		٥٥,٠٩-٧٦ : ٥٥,٠٩ - ٧٧
		٥٥,٠٩-٧٨ : ٥٥,٠٩ - ٨١
		٥٥,٠٩-٨٢ : ٥٥,٠٩ - ٨٣
		٥٥,٠٩-٨٤ : ٥٥,٠٩ - ٨٦

(*) فنقط متجانس النسج المذكورة والمدرجة في الملحق (١) تشغلاها هذه الاتفاقية .

(تابع) المجموعة (١)

النوع	بيان الساع	مصطلحات الاحصاءات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	جدول التعادل
			قطع كجم جرام / قطعة
٣	(أ) منها عدا تلك التي لم تجر عليها عمليات تبييض أو التي تم تبييضها	٥٥,٠٩-٨٧ : ٥٥,٠٩ - ٩٢ ٥٥,٠٩-٩٣ : ٥٥,٠٩ - ٩٧	
		٥٥,٠٩-٠٣ : ٥٥,٠٩ - ٠٤ ٥٥,٠٩-٠٥ : ٥٥,٠٩ - ٥١ ٥٥,٠٩-٥٢ : ٥٥,٠٩ - ٥٣ ٥٥,٠٩-٥٤ : ٥٥,٠٩ - ٥٥ ٥٥,٠٩-٥٦ : ٥٥,٠٩ - ٥٧ ٥٥,٠٩-٥٩ : ٥٥,٠٩ - ٦١ ٥٥,٠٩-٦٣ : ٥٥,٠٩ - ٦٤ ٥٥,٠٩-٦٥ : ٥٥,٠٩ - ٦٦ ٥٥,٠٩-٦٧ : ٥٥,٠٩ - ٧٠ ٥٥,٠٩-٧١ : ٥٥,٠٩ - ٨١ ٥٥,٠٩-٨٢ : ٥٥,٠٩ - ٨٣ ٥٥,٠٩-٨٤ : ٥٥,٠٩ - ٨٦ ٥٥,٠٩-٨٧ : ٥٥,٠٩ - ٩٢ ٥٥,٠٩-٩٣ : ٥٥,٠٩ - ٩٧	
	نسج من الياف تركيبية صناعية غير مستمرة بنخلاف صناعة الشراينط قطيفة ، قطيفة طويلة التحمل ، نسج بعقدة غزيرية (شاش) (بما في ذلك الأنسجة المزودة من نوع اسفنجي) ونسج من شرائط (شنيل)	٥٦,٠٧ - ٠١ ٥٦,٠٧ - ٠٤ ٥٦,٠٧ - ٠٥ ٥٦,٠٧ - ٠٧ ٥٦,٠٧ - ٠٨ ٥٦,٠٧ - ١١ ٥٦,٠٧ - ١٣ ٥٦,٠٧ - ١٤ ٥٦,٠٧ - ١٦	

(تابع) المجموعة (١)

بيان السلع	ممهلة مطالبات التجار (نوكس) ١٩٧٨	قطع / حكم	جدول التعادل
		جرام / قطعة	
	٥٦,٠٧ - ١٧		
	٥٦,٠٧ - ١٨		
	٥٦,٠٧ - ٢١		
	٥٦,٠٧ - ٢٣		
	٥٦,٠٧ - ٢٤		
	٥٦,٠٧ - ٢٦		
	٥٦,٠٧ - ٢٧		
	٥٦,٠٧ - ٢٨		
	٥٥,٠٧ - ٣٢		
	٥٦,٠٧ - ٣٣		
	٥٦,٠٧ - ٣٤		
	٥٦,٠٧ - ٣٦		
	٥٦,٠٧ - ٠١		(أ) منها عدا تلك التي
	٥٦,٠٧ - ٠٥		لم تجر عليها عمليات
	٥٦,٠٧ - ٠٧		تبليض أو التي تم
	٥٦,٠٧ - ٠٨		تبليضها .
	٥٦,٠٧ - ١٣		
	٥٦,٠٧ - ١٤		
	٥٦,٠٧ - ١٦		
	٥٦,٠٧ - ١٨		
	٥٦,٠٧ - ٢١		
	٥٦,٠٧ - ٢٣		
	٥٦,٠٧ - ٢٦		
	٥٦,٠٧ - ٢٧		
	٥٦,٠٧ - ٢٨		
	٥٦,٠٧ - ٣٣		
	٥٦,٠٧ - ٣٤		
	٥٦,٠٧ - ٣٦		

(تابع) المجموعة (١)

جدول التعادل	مصطلاحات الإحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	نوع	
قطع/حجم جرام/قطعة				
١٥٤	٦,٤٨	٦٠,٠٤ - ٠١ ٦٠,٠٤ - ٠٥ ٦٠,٠٤ - ١٣ ٦٠,٠٤ - ١٨ ٦٠,٠٤ - ٢٨ ٦٠,٠٤ - ٢٩ ٦٠,٠٤ - ٣٠ ٦٠,٠٤ - ٤١ ٦٠,٠٥ - ٥٠ ٦٠,٠٤ - ٥٨	قصان، بلوزات خفيفة، فانيلات رياضية، بلوفرات تحدد فتحتها عند الرقبة، مايوهات سباحة وأصناف مشابهة مصنفة غير مرنة وغير مقططة بخلاف ملابس الأطفال الرضع من القطن أو من الألياف التركيبية الصناعية	٤
		(أ) فانيلات رياضية الخ. (ب) قصان وبلوزات خفيفة بخلاف الفانيلات الرياضية		
٢٢١	٤,٥٣	٦٠,٠٥ - ٠١ ٦٠,٠٥ - ٢٧ ٦٠,٠٥ - ٢٨ ٦٠,٠٥ - ٢٩ ٦٠,٠٥ - ٣٠ ٦٠,٠٥ - ٣٣ ٦٠,٠٥ - ٣٦ ٦٠,٠٥ - ٣٧ ٦٠,٠٥ - ٣٨	كتزات صوف، بلوفرات سليب أوفر، توينزات، صدرى وستر مصنفة، غير مرنة وغير مقططة	٥

(تابع) المجموعة (١)

جدول التعادل		مصطلحات الاحصائيات التجارية (نمس) ١٩٧٨	بيان السلع	
قطعة/كم	جرام/قطعة			نحو
٥٦٨	١,٧٦	٦١,٠١ - ٦٢ ٦١,٠١ - ٦٤ ٦١,٠١ - ٦٦ ٦١,٠١ - ٧٢ ٦١,٠١ - ٧٤ ٦١,٠١ - ٧٦ ٦١,٠٢ - ٦٦ ٦١,٠٢ - ٦٨ ٦١,٠٢ - ٧٢	مراويل ، شورتات وبنطولات منسوجة، للرجال والأولاد ، بنطولات منسوجة للنساء والفتيات والأطفال الصغرى	٦
١٨٠	٥,٥٥	٦٠,٠٥ - ٢٢ ٦٠,٠٥ - ٢٣ ٦٠,٠٥ - ٢٤ ٦٠,٠٥ - ٢٥ ٦١,٠٢ - ٧٨ ٦١,٠٢ - ٨٢ ٦١,٠٢ - ٨٤	بلوزات ، قصان كالبلوزات وقصان مصنفة (غير مزنة وغير مقططة) او منسوجة، للنساء والفتيات والاطفال الصغار	٧
٢١٧	٤,٦٠	٦١,٠٣ - ١١ ٦١,٠٣ - ١٥ ٦١,٠٣ - ١٩	قصان ، قصان خفيفة منسوجة ، للرجال والأولاد	٨

المجموعة (٢)

الرقم	بيان السلع	مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيمس) ١٩٧٨	جدول التعادل
		قطع / جرام / قطعة	قطع / جرام / قطعة
٩	نسج من قطن، مزرودة من نوع اسفنجي بياضات للحمام، للكتب أو للطبخ مزرودة من نوع اسفنجي، من القطن .	٥٥,٨ - ١٠ ٥٥,٨ - ٣٠ ٥٥,٨ - ٥٠ ٥٥,٨ - ٨٠ ٦٢,٢ - ٧٦	
١٠	القفازات المصنزة غير مرنة وغير مطاطة، يخللها أو يكتوها مواد صناعية بلاستيكية .	٦٠,٣ - ٤٠	٩٩ ١٠,١٤
١١	القفازات المصنزة غير مرنة وغير مطاطة وذلك بخلاف ماورد في المجموعة رقم (١٠)	٦٠,٣ - ٥٠ ٦٠,٣ - ٦٠ ٦٠,٣ - ٧٠ ٦٠,٣ - ٨٠	٤١ ٢٤,٦
١٢	جرارب طولية وجوارب تحت الركبة وجوارب نصفية وجوارب قصيرة (سوكت) واقية جوارب وأصناف أخرى مشابهة مصنزة غير مرنة وغير مطاطة بخلاف الجوارب المصنوعة من الألياف التركيبة الصناعية، للنساء	٦٠,٣ - ١١ ٦٠,٣ - ١٩ ٦٠,٣ - ٢٥ ٦٠,٣ - ٢٧ ٦٠,٣ - ٣٠ ٦٠,٣ - ٩٠	٤١ ٢٤,٣

(تابع) المجموعة (٢)

جدول التعادل	مصفّحات الإحصائيات التجارية (نيمسكس ١٩٧٨)	بيان السلع	
قطع / بكم جرام / قطعة	قطع / بكم جرام / قطعة		
٥٩	١٧	٦٠,٠٤ - ١٧ ٦٠,٠٤ - ٢٧ ٦٠,٠٤ - ٤٨ ٦٠,٠٤ - ٥٦	غبارات داخلية وسراويل للرجال والأولاد وغيارات داخلية وسراويل للنساء والفتيات والأطفال (بخلاف الأطفال الرضع) مصنوعة غير مرنة وغير مطرطة من القطن ومن الألياف التركيبية الصناعية .
١,٠٠٠	١,٠	٦١,٠١ - ٠١	معاطف من القماش مشربة أو مطلية أو مغطاة (بخيوط مصنوعة) للرجال والأولاد .
١,٣٨٩	٠,٧٢	٦١,٠١ - ٤١ ٦١,٠١ - ٤٢ ٦١,٠١ - ٤٤ ٦١,٠١ - ٤٦ ٦١,٠١ - ٤٧	معاطف ومعاطف واقية المطر وغيرها من المعاطف وتشمل كذلك عباءات السكاب منسوجة للرجال والأولاد وذلك عدا ماورد في المجموعة (١٤) .
٩,٩	١,١	٦١,٠٢ - ٠٥	معاطف من القماش مشربة أو مطلية أو مغطاة (بخيوط مصنوعة) للنساء والفتيات والأطفال .

(تابع) المجموعة (٢)

الرقم النوع	بيان الساع	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (نيمس) ١٩٧٨	جدول التعادل	قطع / بكم جرام/قطعة
١٥	معاطف ومعاطف واقية للمطر (وتشمل عباءات الكاب) وسترات منسوجة، للنساء والفتيات والأطفال مختلف الملابس الواردة في المجموعة (١٥)	٦١,٠٢ - ٣١ ٦١,٠٢ - ٣٢ ٦١,٠٢ - ٣٣ ٦١,٠٢ - ٣٥ ٦١,٠٢ - ٣٦ ٦١,٠٢ - ٣٧ ٦١,٠٢ - ٣٩ ٦١,٠٢ - ٤٠		١١٩٠ ٠,٨٤
١٦	بدل وبدل كاملة، منسوجة، للرجال والأولاد (وتشمل البدل المكونة من قطعتين أو ثلاثة والتي تعمل حسب المقاسات المطلوبة وتحزم وترسل وتتابع في المعتمد مع بعضها)	٦١,٠١ - ٥١ ٦١,٠١ - ٥٤ ٦١,٠١ - ٥٧		١,٢٥٠ ٠,٨٠
١٧	ستروستر قصيرة، منسوجة، للرجال والأولاد	٦١,٠١ - ٣٤ ٦١,٠١ - ٣٦ ٦١,٠١ - ٣٧		٧٠٠ ١,٤٣
١٨	ثياب داخلية، منسوجة مختلف قمصان وقمصان خفيفة للرجال والأولاد	٦١,٠٣ - ٥١ ٦١,٠٣ - ٥٥ ٦١,٠٣ - ٥٩ ٦١,٠٣ - ٨١ ٦١,٠٣ - ٨٥ ٦١,٠٣ - ٨٩		

(تابع) المجموعة (٢)

جدول التعادل		مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيمسكس ١٩٧٨)	بيان السلع	
	جرام/قطع	جرام/قطعة		ن.
١٨	٥٥,٥	٦١,٠٥ - ٣٠ ٦١,٠٥ - ٩٩	مناديل من القماش بقيمة أقل أو تعادل (١٥) وحدة حسابية لكل كيلو جرام	١٩
		٦٢,٠٢ - ١١ ٦٢,٠٢ - ١٩	بياضات للسرير ومسوجة	٢٠
٤٣٥	٢,٣	٦١,٠١ - ٢٩ ٦١,٠١ - ٣١ ٦١,٠١ - ٣٢ ٦١,٠٢ - ٢٥ ٦١,٠٢ - ٢٦ ٦١,٠٢ - ٢٨	سترة فرائية ذات قانسوة متصلة بها، سترة خاصة للتزحلج وسترة مشابهة ، مسوجة .	٢١
		٥٦,٠٥ - ٠٣ ٥٦,٠٥ - ٠٥ ٥٦,٠٥ - ٠٧ ٥٦,٠٥ - ٠٩ ٥٦,٠٥ - ١١ ٥٦,٠٥ - ١٣ ٥٦,٠٥ - ١٥ ٥٦,٠٥ - ١٩ ٥٦,٠٥ - ٢١ ٥٦,٠٥ - ٢٣ ٥٦,٠٥ - ٢٥	خيوط من ألياف نسج تركيبية صناعية ، غير مستمرة وغير مهيأة للبيع بالتجزئة .	٢٢

(ناف) المجموعة (٢)

العنوان	بيان السلع	المقدار
مقدول التعادل	مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيكس ١٩٧٨)	قطعة / بكم جرام / قطعة
	٥٦,٠٥ - ٢٨	
	٥٦,٠٥ - ٣٢	
	٥٦,٠٥ - ٣٤	
	٥٦,٠٥ - ٣٦	
	٥٦,٠٥ - ٣٧	
	٥٦,٠٥ - ٣٩	
	٥٦,٠٥ - ٤٢	
	٥٦,٠٥ - ٤٤	
	٥٦,٠٥ - ٤٥	
	٥٦,٠٥ - ٤٦	
	٥٦,٠٥ - ٤٧	
	٥٦,٠٥ - ٢١	(١) منها الأكريل
	٥٦,٠٥ - ٢٣	
	٥٦,٠٥ - ٢٥	
	٥٦,٠٥ - ٢٨	
	٥٦,٠٥ - ٣٢	
	٥٦,٠٥ - ٣٤	
	٥٦,٠٥ - ٣٦	
	٥٦,٠٥ - ٥١	خيوط، من ألياف نسج
	٥٦,٠٥ - ٥٥	صناعية غير مستدررة
	٥٦,٠٥ - ٦١	وغير مهيأة للبيع بالجزءة
	٥٦,٠٥ - ٧٥	
	٥٦,٠٥ - ٧٦	
	٥٦,٠٥ - ٧٩	
	٥٦,٠٥ - ٨١	

(تابع) المجموعة (٢)

الرقم النحو	بيان السلع	مصطفيات الاحصائيات التجارية (نيوكس ١٩٧٨)	قطع / بكم جرام / قطعة	جدول التعادل
٢٤	بيجامات مصنفة من قطن أو من ألياف نسج تركيبية صناعية، للرجال والأولاد .	٥٦,٠٥ - ٨٥ ٥٦,٠٥ - ٩١ ٥٦,٠٥ - ٩٥ ٥٦,٠٥ - ٩٩	٢,٨	٣٥٧
٢٥	بيجامات وقمصان نوم مصنفة من القطن أو من نسج صناعي للنساء والفتيات والأطفال الصغار (بخلاف الأطفال الرضع)	٦٠,٠٤ - ٢١ ٦٠,٠٤ - ٢٥ ٦٠,٠٤ - ٥١ ٦٠,٠٤ - ٥٣	٤,٣	٢٣٣
٢٦	فستان منسوجة ، فستان مصنفة ، للنساء والفتيات والأطفال الصغر (بخلاف الأطفال الرضع)	٦٠,٠٥ - ٤١ ٦٠,٠٥ - ٤٢ ٦٠,٠٥ - ٤٣ ٥٠,٠٥ - ٤٤ ٦١,٠٢ - ٤٨ ٦١,٠٢ - ٥٢ ٦١,٠٢ - ٥٣ ٦١,٠٢ - ٥٤	٣,١	٣٢٣

(تابع) المجموعة (٢)

بيان السلع	مقدار	مصفوفات الاحصائيات التجارية (نيكس ١٩٧٨)	جدول التعادل
	ج	قطعة / كجم	قطعة / جرام
٢٧	ج - ونلات وتشمل الجونلات السرولة (جوب - كيلوت) للنساء والفتيات والأطفال الصغار (بخلاف الأطفال الرضع)	٦٠,٠٥ - ٥١ ٦٠,٠٥ - ٥٢ ٦٠,٠٥ - ٥٤ ٦٠,٠٥ - ٥٨ ٦١,٠٢ - ٥٧ ٦١,٠٢ - ٥٨ ٦١,٠٢ - ٦٢	٣٨٥ ٢,٦
٢٨	بنطلونات مصينة (باستثناء الشورتات) بخلاف الأطفال الرضع .	٦٠,٠٥ - ٦١ ٦٠,٠٥ - ٦٢ ٦٠,٠٥ - ٦٤	٦٢٠ ١,٦١
٢٩	تايرات منسوجة) وتشمل تايرات منسجمة مع بعضها متكونة من قطعتين أو ثلاثة والتي تعمل حسب المقاسات المطلوبة وتحزم وترسل وتتباع في المعتمد مع بعضها (للنساء والفتيات والأطفال (بخلاف الأطفال الرضع	٦١,٠٢ - ٤٢ ٦١,٠٢ - ٤٣ ٦١,٠٢ - ٤٤	٧٣٠ ١,٣٧

(تاين) المجموعة (٢)

جدول العامل	مصلحات احصائيات التجارية (نكس ١٩٧٨)	بيان السائع	نوع
قطع / بخ / جرام / قطعة			
٢٥٠ .٤	٦١,٠٤ - ١١ ٦١,٠٤ - ١٣ ٦١,٠٤ - ١٨	بيجامات وقمصان نوم منسوجة للنساء والفتيات والأطفال الصغار .	٣٠
	٦١,٠٤ - ٩١ ٦١,٠٤ - ٩٣ ٦١,٠٤ - ٩٨	ثياب داخلية منسوجة بنخلاف البيجامات وقمصان النوم للنساء والفتيات والأطفال الصغار(بنخلاف الأطفال الرضع .	٣٠ ب
٥٥	٦١,٠٩ - ٥٠	حالة صدور(سوتيلات) وصدريريات منسوجة أو مصنفة .	٣١

المجموعة (٣)

جدول التعادل	مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	رقم
قطع كجم	Gram/ قطعة		
	٥٨,٠٤-٠٧ ٥٨,٠٤-١١ ٥٨,٠٤-١٥ ٥٨,٠٤-١٨ ٥٨,٠٤-٤١ ٥٨,٠٤-٤٣ ٥٨,٠٤-٤٥ ٥٨,٠٤-٦١ ٥٨,٠٤-٦٣ ٥٨,٠٤-٦٧ ٥٨,٠٤-٦٩ ٥٨,٠٤-٧١ ٥٨,٠٤-٧٥ ٥٨٠,٤-٧٧ ٥٨,٠٤-٨٨	قطيفة وقطيفة طويلة الخمل ونسج مزددة ، نسج من شرائق (شغيل) باستثناء نسج من قطن مزددة من نوع أسفنجى ومن صناعة الشرايط	٣٢
	٥١,٠٤-٠٦ ٦٢,٠٣-٩٦	نسج مستحصل عليه بدءاً من صفائح أو من أشكال مشابهة من البولي أيتيلين أو البولي بروبلين يقل عن ٣ امتار عرضًا أكياس مستحصل عليها بدءاً من هذه الصفائح أو من أشكال مشابها	٣٣

تابع المجموعة (٣)

بيان السلع	نوع	مصطلحات الاحصائيات التجارية نيكس ١٩٧٨	جدول التعادل
		قطع/بكم	جرام/قطعة
نسج مستحصل عليه بدءاً من صفائع أو أشكال مشابهة من البولي إيتيلين أو البولي بروبلين من (٣) أمتار عرضها أو أكثر	٣٤	٥١,٠٤-٠٨	
نسج من ألياف نسجية تركيبة صناعية مستمرة مختلف النسج الممطرط أو الممزوج بخيوط مطاطية	٣٥	٥١,٠٤-١٣ : ٥١,٠٤-١١ ٥١,٠٤-١٧ : ٥١,٠٤-١٥ ٥١,٠٤-٢١ : ٥١,٠٤-١٨ ٥١,٠٤-٢٥ : ٥١,٠٤-٢٣ ٥١,٠٤-٢٧ : ٥١,٠٤-٢٦ ٥١,٠٤-٣٢ : ٥١,٠٤-٢٨ ٥١,٠٤-٣٦ : ٥١,٠٤-٣٤ ٥١,٠٤-٤٤ : ٥١,٠٤-٤٢ ٥١,٠٤-٤٦ : ٥١,٠٤-٤٨	
(١) منها دعا تلك التي لم تجر عليها عمليات تبييض أو التي تم تبييضها		٥١,٠٤-١٧ : ٥١,٠٤-١٥ ٥١,٠٤-٢٣ : ٥١,٠٤-١٨ ٥١,٠٤-٢٦ : ٥١,٠٤-٢٥ ٥١,٠٤-٢٨ : ٥١,٠٤-٢٧ ٥١,٠٤-٣٤ : ٥١,٠٤-٣٢ ٥١,٠٤-٤٤ : ٥١,٠٤-٤٢ ٥١,٠٤-٤٦ : ٥١,٠٤-٤٨	
نسج من ألياف نسجية تركيبة مستمرة مختلف النسج الممطرط أو الممزوج بخيوط مطاطية	٣٦	٥١,٠٤-٥٨ : ٥١,٠٤-٥٦ ٥١,٠٤-٦٤ : ٥١,٠٤-٦٢ ٥١,٠٤-٧٢ : ٥١,٠٤-٦٦ ٥١,٠٤-٧٦ : ٥١,٠٤-٧٤	

تابع المجموعة (٣)

جدول التعادل	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (نكس) ١٩٧٨	بيان السلع	الاصناف
قطع / كجم	جرام / قطعة		
	٥١,٠٤-٨٢ : ٥١,٠٤-٨٤	(١) منها عدائق التي لم تجر عليها عمليات تبييض أو التي تم تبييضها	
	٥١,٠٤-٨٦ : ٥١,٠٤-٨٨		
	٥١,٠٤-٨٩ : ٥١,٠٤-٩٣		
	٥١,٠٤-٩٤ : ٥١,٠٤-٩٥		
	٥١,٠٤-٩٦ : ٥١,٠٤-٩٧		
	٥١,٠٤-٩٨		
	٥١,٠٤-٥٨		
	٥١,٠٤-٦٢		
	٥١,٠٤-٦٤		
	٥١,٠٤-٧٢		
	٥١,٠٤-٧٤		
	٥١,٠٤-٧٦		
	٥١,٠٤-٨٢		
	٥١,٠٤-٨٤		
	٥١,٠٤-٨٦		
	٥١,٠٤-٨٨		
	٥١,٠٤-٨٩		
	٥١,٠٤-٩٤		
	٥١,٠٤-٩٥		
	٥١,٠٤-٩٦		
	٥١,٠٤-٩٧		
	٥١,٠٤-٩٨		
	٥٦,٠٧-٣٧ : ٥٦,٠٧-٤٢	٣٧ نسج من ألياف نسيجية تركيبة صناعية غير مستمرة بخلاف صناعة الشرائط	
	٥٦,٠٧-٤٤ : ٥٦,٠٧-٤٨		
	٥٦,٠٧-٥٢ : ٥٦,٠٧-٥٣		

تابع المجموعة (٤)

بيان السلع	مصطلحات الاجصائيات التجارية (نيمس) ١٩٧٨	جدول الناعدل	قطع / كجم / عرام / قطة
قطيفة ، طولية الخمل وأنسجة مزرودة (وتشمل الأنسجة المزرودة من نوع أسفنجي) ونسج من شرافق (شبيل)	٥٦,٠٧-٥٤ : ٥٦,٠٧-٥٧ ٥٦,٠٧-٥٨ : ٥٦,٠٧-٦٢ ٥٦,٠٧-٦٣ : ٥٦,٠٧-٦٤ ٥٦,٠٧-٦٦ : ٥٦,٠٧-٧٢ ٥٦,٠٧-٧٣ : ٥٦,٠٧-٧٤ ٥٦,٠٧-٧٧ : ٥٦,٠٧-٧٨ ٥٦,٠٧-٨٢ : ٥٦,٠٧-٨٣ ٥٦,٠٧-٨٤ : ٥٦,٠٧-٨٧		
(١) منها عدا ذلك الذي لم تجر عليه عمليات تبييض أو التي تم تبييضها	٥٦,٠٧-٤٤ : ٥٦,٠٧-٣٧ ٥٦,٠٧-٤٨ : ٥٦,٠٧-٥٢ ٥٦,٠٧-٥٤ : ٥٦,٠٧-٥٧ ٥٦,٠٧-٥٨ : ٥٦,٠٧-٦٣ ٥٦,٠٧-٦٤ : ٥٦,٠٧-٦٦ ٥٦,٠٧-٧٣ : ٥٦,٠٧-٧٤ ٥٦,٠٧-٧٧ : ٥٦,٠٧-٧٨ ٥٦,٠٧-٨٣ : ٥٦,٠٧-٨٤ ٥٦,٠٧-٨٧		
أقمشة صناعية مصنفة للسراير وستائر النوافذ	٦٠,٠١-٤٠		
ستائر النوافذ	٦٢,٠٢-٠٩		

تابع المجموعة (٣)

بيان السلع	مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	جدول التعادل	قطع / كجم	جرام / قطعة
٣٩	بياضات للمناشف، بياضات للحمام، للكتب وللطبع منسوجة بخلاف بياضات من القطن مزودة من نوع اسفنجي	٦٢,٠٢-٤١ ٦٢,٠٢-٤٣ ٦٢,٠٢-٤٧ ٦٢,٠٢-٦٥ ٦٢,٠٢-٧٣ ٦٢,٠٢-٧٧		
٤٠	ستائر (بخلاف ستائر النوافذ) ومواد للفروشات منسوجة	٦٢,٠٢-٨٩ ٦٢,٠٢-٨٩		
٤١	خيوط من الياف نسجية تركيبية مستمرة غير مهيأة للبيع بالتجزئة بخلاف غير المسوجة، بخيوط مفردة بمقدار أو غير محددة بما لا يزيد عن ٥٠ لفة لكل متر	٥١,٠١-٥ ٥١,٠١-٧ ٥١,٠١-٨ ٥١,٠١-٩ ٥١,٠١-١١ ٥١,٠١-١٣ ٥١,٠١-١٦ ٥١,٠١-١٨ ٥١,٠١-٢١ ٥١,٠١-٢٣ ٥١,٠١-٢٦ ٥١,٠١-٢٨ ٥١,٠١-٣٢ ٥١,٠١-٣٤ ٥١,٠١-٣٨		

تابع المجموعة (٣)

العنوان	بيان السلع	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	مصطلاحات الاحصائيات التجارية	جدول التعادل	
				جرام / قطعة	قطعة / جرام
٤٢	خيوط من ألياف نسجية صناعية مستمرة غير مهياة للبيع بالتجزئة بخلاف غير المنسوجة وخيوط مفردة من حير(الفيسكوس) الصناعي بمدول أو غير بمدول بما لازيد عن ٢٥٠ لفة لكل متر وخيوط غزل مفردة غير منسوجة بعادة كيميائية	٥١,٠١-٤٢ ٥١,٠١-٤٤ ٥١,٠١-٤٨	٥١,٠١-٥٠ ٥١,٠١-٦١ ٥١,٠١-٦٤ ٥١,٠١-٦٦ ٥١,٠١-٧١ ٥١,٠١-٧٦ ٥١,٠١-٨٠		
٤٣	خيوط من ألياف نسجية تركيبيّة أو صناعية مستمرة مهياة للبيع بالتجزئة	٥١,٠٣-١٠ ٥١,٠٣-٢٠			
٤٤	نسج من ألياف نسجية تركيبيّة مستمرة تشمل على خيوط ممطرطة	٥١,٠٤-٠٥			

تابع المجموعة (٣)

جدول التعادل	مصطلاحات الاختصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	الرقم
قطع / كيلو جرام / قطعة			
	٥١,٠٤-٥٤	نسج من الباف نسجية صناعية مستمرة تشمل على خبوط ممطرطة	٤٥
	٥٣,٠٥-٣٠ ٥٣,٠٥-٢٢ ٥٣,٠٥-٣٩ ٥٣,٠٥-٣٢ ٥٣,٠٥-٣٩	صوف أغذام وشعر حيوانات ناعم ، مندوف أو مشط	٤٦
	٥٣,٠٦-٣١ ٥٣,٠٦-٢٥ ٥٣,٠٦-٣١ ٥٣,٠٦-٣٥ ٥٣,٠٦-٥١ ٥٣,٠٦-٥٥ ٥٣,٠٦-٧١ ٥٣,٠٦-٧٥ ٥٣,٠٨-١١ ٥٣,٠٨-١٥	خبوط من صوف الأغنام أو من شعر حيوانات ناعم ، مندوف وغير مهيأ للبيع بالتجزئة	٤٧

تابع المجموعة (٣)

بيان السلع	مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	جدول التعادل	قطعة / جرام / كجم
٤٨	خيوط من صوف الأغنام أو من شعر حيوانات ناعم ، مشط غير مهياً للبيع بالتجزئة	٥٣,٠٧-٠١ ٥٣,٠٧-٠٩ ٥٣,٠٧-٢١ ٥٣,٠٧-٢٩ ٥٣,٠٧-٤٠ ٥٣,٠٧-٥١ ٥٣,٠٧-٥٩ ٥٣,٠٧-٨١ ٥٣,٠٧-٨٩ ٥٣,٠٨-٢١ ٥٣,٠٨-٣٥	
٤٩	خيوط من صوف الأغنام أو من شعر حيوانات ناعم ، مهياً للبيع بالتجزئة	٥٣,١٠-١١ ٥٣,١٠-١٥	
٥٠	نسج من صوف الأغنام أو من شعر حيوانات ناعم	٥٣,١١-٠١ ٥٣,١١-٠٣ ٥٣,١١-٠٧ ٥٣,١١-١١ ٥٣,١١-١٣ ٥٣,١١-١٧ ٥٣,١١-٢٠ ٥٣,١١-٣٠ ٥٣,١١-٤٠	

تابع المجموعة (٣)

بيان السالم	نحو	مصطلحات الاحصائيات التجارية نيكس (١٩٧٨)	جداول التعادل
نحو	نحو	قطع كجم / قطعة	
		٥٣,١١-٥٣	
		٥٣,١١-٥٤	
		٥٣,١١-٥٨	
		٥٣,١١-٧٣	
		٥٣,١١-٧٤	
		٥٣,١١-٧٥	
		٥٣,١١-٨٣	
		٥٣,١١-٨٤	
		٥٣,١١-٨٨	
		٥٣,١١-٩١	
		٥٣,١١-٩٣	
		٥٣,١١-٩٧	
قطن مندوف أو مشط	٥١	٥٥,٠٤-٠٠	
خيوط من قطن مهياة للبيع بالتجزئة	٥٢	٥٥,٠٦-١٠ ٥٥,٠٦-٩٠	
نسج من قطن بعقدة غزية (شاش)	٥٣	٥٥,٠٧-١٠ ٥٥,٠٧-٩٠	

تابع المجموعة (٣)

بيان السلع	مصطفيات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	جدول التعادل	قطع/كجم/جرام/قطعة
٥٤ ألياف نسجية صناعية غير مستمرة وتشمل كذلك الفضلات مندوف أو مشط	٥٦,٠٤-٢١ ٥٦,٠٤-٢٣ ٥٦,٠٤-٢٥ ٥٦,٠٤-٢٩		
٥٥ ألياف نسجية تركيبية غير مستمرة وتشمل كذلك الفضلات مندوف أو مشط	٥٦,٠٤-١١ ٥٦,٠٤-١٣ ٥٦,٠٤-١٥ ٥٦,٠٤-١٦ ٥٦,٠٤-١٨ ٥٦,٠٤-١٨		
٥٦ خيوط من ألياف نسجية تركيبية غير مستمرة (وتشمل فضلات الخيوط) مهيئة للبيع بالتجزئة	٥٦,٠٦-١١ ٥٦,٠٦-١٥		
٥٧ خيوط من ألياف نسجية صناعية غير مستمرة (وتشمل فضلات الخيوط) مهيئة للبيع بالتجزئة	٥٦,٠٦-٢٠		

ناتج المجموعة (٣)

جدول التعادل	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	ناتج
قطع كجم جرام / قطعة			
	٥٨,٠١-٠١ ٥٨,٠١-١١ ٥٨,٠١-١٣ ٥٨,٠١-١٧ ٥٨,٠١-٣٠ ٥٨,٠١-٨٠	سجاد ذو نعل معقود أو طفوف وإن كان جاهزا	٥٨
	٥٨,٠٢-١٢ ٥٨,٠٢-١٤ ٥٨,٠٢-١٧ ٥٨,٠٢-١٨ ٥٨,٠٢-١٩ ٥٨,٠٢-٣٠ ٥٨,٠٢-٤٣ ٥٨,٠٢-٤٩ ٥٨,٠٢-٩٠ ٥٩,٠٢-٠١ ٥٩,٠٢-٠٩	سجاد مذروج أو مصبوغ كان جاهزا، قماش سعى ”كليم“ أو ”كيليم“، شوماكس، أو ”شوماك“ كاراماني ، وما شابهها وان كان جاهزا ، تفطية الأرض من اللباد	٥٩
	٥٨,٠٣-٠٠	صناعة السجاد اليدوية	٦٠

تابع المجموعة (٣)

بيان السلع	مصطفيات الإحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	جدول التعادل	قطعة / كجم / جرام
٦١	صناعة الشرائط بعرض لا يتجاوز ٣٠ سم ومهابة بأطراف منسوجة مقصوقة أو مستحصلة بطريقة أخرى بخلاف البطاقات اللاصقة والأصناف المشابهة من نوع (بولدوك)	٥٨,٠٥-٠١ ٥٨,٠٥-٠٨ ٥٨,٠٥-٣٠ ٥٨,٠٥-٤٠ ٥٨,٠٥-٥١ ٥٨,٠٥-٥٩ ٥٨,٠٥-٦١ ٥٨,٠٥-٦٩ ٥٨,٠٥-٧٣ ٥٨,٠٥-٧٧ ٥٨,٠٥-٧٩ ٥٨,٠٥-٩٠	
٦٢	بطاقات لاصقة وشعارات وأصناف مشابهة منسوجة لكنها غير مطرزة في شكل قطع أو شرائط أو مقصوصة	٥٨,٠٦-١٠ ٥٨,٠٦-٩٠ ٥٨,٠٧-٣١ ٥٨,٠٧-٣٩ ٥٨,٠٧-٥٠ ٥٨,٠٧-٨٠ ٥٨,٠٨-١١ ٥٨,٠٨-١٥ ٥٨,٠٨-١٩ ٥٨,٠٨-٢١ ٥٨,٠٨-٢٩ ٥٨,٠٩-١١	خيوط من شرائق (شنيل) خيوط مخرمة (بخلاف خيوط الغزل التي لها لمعة المعدن وخيوط مصنوعة من شعر الحيوانات مخرمة) جداول في شكل قطع غيرها، أصناف مزركشة

تابع المجموعة (٣)

نº	بيان السلع	مصطلاحات الإحصائيات التجارية (نيمس) ١٩٧٨	جدول التعادل	قطع / كجم / جرام / افطعة
٦٣	مشابهة في شكل قطع وشراريب وزينون وبندق وريش زين لها الشوب وما شاهها، تول ، ونسج شبكي بعقد (فيليه) سادة ، تول ، تول - بوينوه ونسج شبكي بعقد (فيليه) جاهز نسج محزم (ميكانيكيا أو يدويا) في شكل قطع ، شرائط أو بشكل أنواب . مطرزات في شكل قطع ، شرائط أو في شكل أنواب	٥٨,٠٩-١٩ ٥٨,٠٩-٢١ ٥٨,٠٩-٣١ ٥٨,٠٩-٣٥ ٥٨,٠٩-٣٩ ٥٨,٠٩-٩١ ٥٨,٠٩-٩٥ ٥٨,٠٩-٩٩ ٥٨,١٠-٢١ ٥٨,١٠-٢٩ ٥٨,١٠-٤١ ٥٨,١٠-٤٥ ٥٨,١٠-٤٩ ٥٨,١٠-٥١ ٥٨,١٠-٥٥ ٥٨,١٠-٥٩		
٦٤	أقمشة مصننة غير مرنة وغير مقططة من ألياف تركيبية تشمل على خيوط ممزوجة بالمطاط . أقمشة في شكل قطع مصننة مرنة أو مقططة	٦٠,٠١-٣٠ ٦٠,٠٦-١١ ٦٠,٠٦-١٨		
	نسج محزم (دانيل راشيل) وأقمشة ذات الوبر الطويل (تقليد الفراء) مصننة غير مرنة وغير مقططة في شكل قطع من ألياف تركيبية صناعية	٦٠,٠١-٥١ ٦٠,٠١-٥٥		

تابع المجموعة (٣)

بيان السلع	نوع	مصطافات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	يدول التعادل
		قطع / كجم	جرام / قطعة
أقمشة مصنفة غير مرنة وغير مقططة مختلف أصناف المجموعات (١٣٨) و (٦٤) و (٦٣)	٦٥	٦٠,٠١-٠١ ٦٠,٠١-١٠ ٦٠,٠١-٦٢ ٦٠,٠١-٦٤ ٦٠,٠١-٦٥ ٦٠,٠١-٦٨ ٦٠,٠١-٧٢ ٦٠,٠١-٧٤ ٦٠,٠١-٧٥ ٦٠,٠١-٧٨ ٦٠,٠١-٨١ ٦٠,٠١-٨٩ ٦٠,٠١-٩٢ ٦٠,٠١-٩٤ ٦٠,٠١-٩٦ ٦٠,٠١-٩٧	
بطانيات وأغطية	٦٦	٦٢,٠١-١٠ ٦٢,٠١-٢٠ ٦٢,٠١-٨١ ٦٢,٠١-٨٥ ٦٢,٠١-٩٣ ٦٢,٠١-٩٥	
ملحقات وتوابع الملابس وأصناف أخرى (باستثناء الملابس) مصنفة غير مرنة وغير مقططة ، أصناف (مختلف مايوهات السباحة) مصنفة مرنة أو مقططة	٦٧	٦٠,٠٥-٨٦ ٦٠,٠٥-٨٧ ٦٠,٠٥-٨٩ ٦٠,٠٥-٩١ ٦٠,٠٥-٩٥ ٦٠,٠٥-٩٨ ٦٠,٠٦-٩٢ ٦٠,٠٦-٩٦ ٦٠,٠٦-٩٨	

(المجموعة ٤)

نحو	بيان السلع	مصطفيات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	جدول التعادل	قطع / بكم	جرام / قطعة
٦٨	ملابس داخلية مصنفة غير مصنفة وغير مطرطة، للأطفال الرضع .	٦٠,٠٤-١١ ٦٠,٠٤-٣٦			
٦٩	قبص وسروال معا وتنافير تحتانية قصيرة مصنفة من ألياف نسجية تركيبة صناعية للنساء والفتيات والأطفال (خلاف الأطفال الرضع) .	٦٠,٠٤-٥٤		٧,٨	١٢٨
٧٠	جوارب (على شكل سروال) لاصقة بالجسم وبوجه العموم تسمى (كولان) .	٦٠,٠٤-٣١ ٦٠,٠٤-٣٣ ٦٠,٠٤-٣٤		٣٠,٤	٣٣
٧١	ملابس خارجية مصنفة للأطفال الرضع .	٦٠,٠٥-٠٦ ٦٠,٠٥-٠٧ ٦٠,٠٥-٠٨ ٦٠,٠٥-٠٩			
٧٢	مايوهات سباحة مصنفة	٦٠,٠٥-١١ ٦٠,٠٥-١٣ ٦٠,٠٥-١٥ ٦٠,٠٦-٩١		١٠	١٠٠

(تابع) المجموعة (٤)

جدول التعادل	مصطافات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	
جرام/قطعة	فطاع/كم		
٧٠٠	١,٦٧	٦٠,٠٥-١٦ ٦٠,٠٥-١٧ ٦٠,٠٥-١٩	ملابس خاصة للرياضة (تريلوك) مصنفة غير مرنة وغير ممطرة :
٧٥٠	١,٥٤	٦٠,٠٥-٧١ ٦٠,٠٥-٧٢ ٦٠,٠٥-٧٣ ٦٠,٠٥-٧٤	تايرات (وتشمل تايرات منسجمة مع بعضها مكونة من قطعين أو ثلاثة والتي تعمل حسب والمقاسات المطلوبة وتحزم وترسل وتباع في المعتاد مع بعضها) مصنفة غير مرنة وغير ممطرة ، للنساء والفتيات والأطفال (بخلاف الأطفال الرضع) .
١,٢٥٠	٠,٨٠	٦٠,٠٦-٦٦ ٦٠,٠٥-٦٨	بدل وبدل كاملة (وتشمل بدل منسجمة مع بعضها مكونة من قطعين أو ثلاثة والتي تعمل حسب المقاسات المطلوبة وتحزم وترسل وتباع في المعتاد مع بعضها) مصنفة غير مرنة وغير ممطرة، للرجال والأولاد
		٦١,٠١-١٣ ٦١,٠١-١٥ ٦١,٠١-١٧	ملابس خاصة للعمل منسوجة للرجال والأولاد، أزرار صداري

(نافع) المجموعة (٤)

جدول التعادل		مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان الساع	
	قطع / حجم جرام / طعة			
		٦١,٠١-١٩ ٦١,٠٢-١٢ ٦١,٠٢-١٤	وغيرها من ملابس العمل ، منسوجة ، للنساء والفتيات والاطفال الصغار .	
٢٥	٦٠	٦٠,٠٣-٢١ ٦٠,٠٣-٢٣	جوارب من ألياف تركيبية صناعية للنساء .	٧٧
		٦١,٠١-٠٩ ٦١,٠١-٢٤ ٦١,٠١-٢٥ ٦١,٠١-٢٦ ٦١,٠١-٩٢ ٦١,٠١-٩٤ ٦١,٠١-٩٦	برانس حمام ، ماء اطف بيتية (روب دى شامبر)، صدرارى بيتية ، ملابس بيتية مشابهة وملابس خارجية أخرى ، منسوجة ، الرجال والاولاد باستثناء ملابس المجموعات (٦) ، (١٤) ، (١٤ب) ، (١٦) ، (١٧) ، (٧٩) ، (٧٦) ، (٢١) .	٧٨
١٢٠	١,٣	٦١,٠١-٢٢ ٦١,٠١-٢٣ ٦١,٠١-١٦ ٦١,٠٢-١٨	سرويل ومايوهات سراحة ، منسوجة .	٧٩
		٦١,٠٢-٠١ ٦١,٠٢-٠٣ ٦١,٠٤-٠١ ٦١,٠٤-٠٩	ملابس منسوجة للأطفال الرضع .	٨٠

تابع المجموعة (٤)

جدول التعادل	مصطافات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	نحو
قطعة / كجم	جرام / قطعة		
	٦١,٠٢ - ٠٧ ٦١,٠٢ - ٢٢ ٦١,٠٢ - ٢٣ ٦١,٠٢ - ٢٤ ٦١,٠٢ - ٨٦ ٦١,٠٢ - ٨٨ ٦١,٠٢ - ٩٢	برانس حمام ، معاصف بيتية (روب دي شامبر)، أردية بيتية للصبح ، وملابس ، سترة مشابهة وملابس سارجية أخرى ، مسوحة ، للنساء والفتيات والاطفال باستثناء ملابس المجموعات (٦) ، (٧) ، (١٥) (١٥) ، (٢١) (٢٦) ، (٢٧) (٧٩) ، (٧٦) ، (٢٩) (٨٠) و	٨١
	٦٠,٠٤ - ٣٨ ٦٠,٠٤ - ٦٠	ملابس داخلية بخلاف ملابس الأطفال الرضع مصنوعة غير مرنة وغير مسطحة ، من الصوف ، من شعر حيوانات ، ناعم ، أو من الياف تركيبية صناعية	٨٢
	٦٠,٠٥ - ٤ ٦٠,٠٥ - ٨١ ٦٠,٠٥ - ٨٢ ٦٠,٠٥ - ٨٣ ٦٠,٠٥ - ٨٤	ملابس خارجية مصنوعة غير مرنة وغير مسطحة بخلاف ملابس التيروءات (٥) ، (٧) ، (٢٦) (٢٧) ، (٢٨) ، (٧١) (٧٢) ، (٧٣) ، (٧٤) و	٨٣

(تابع) المجموعة (٤)

جدول التعادل	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (يمكس) ١٩٧٨	بيان السلم	
قطع / كجم	جرام / قطعة		
	٦١,٠٦-٣٠	شالات ، أوشحة ، الفعة	٨٤
	٦١,٠٦-٤٠	لفاح - أخف - لفاح -	
	٦١,٠٦-٥٠	عنق ، نهر ، حجب وبراقع	
	٦١,٠٦-٦٠	وأصناف مشابهة ، غير المصنفة .	
٥٦	١٧,٩	رباطات عنق ، بخلاف المصنفة .	٨٥
١١٤	٨,٨	مشدات (كورسيهات) أحزمة مشدات ، مشدات سميكة ، حماله بنطاون ، رافعة جوارب رابطة جوارب ، وأصناف مشابهة ، بخلاف حماله الصدور (السوبيانات) والصدارى من النسيج أو المصنفة وإن كانت مطرطة	٨٦

(تابع) الجموعة (٤)

جدول التعادل	مصدر طبعات الإحصاءات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	النوع
قطع / كجم	قطع / كجم / فطعة		
	٦١,١٠ - ..	القفازات ، جوارب ، جوارب قصيرة وجوارب تهت الركبة (سوكيت) بخلاف المصنفة	٨٧
	٦١,١١ - ..	تواقيع وملحقات جاهزة للبلاس : ابطيات واكفلة وتنفيسيات دواقيع للخياطين ، أحزمة وحملات أكمام دواقيع أكمام الخ ... بخلاف المصنفة	٨٨
١٧	٥٣	منديل من أنسجة من القطن وبقيمة تزيد على ١٥ وحدة حسابية عن كل كيلو جرام .	٨٩

المجموعة (٥)

جدول التعادل قطيع / الحكم نقطة	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	رقم
	٥٩,٠٤-١١ ٥٩,٠٤-١٣ ٥٩,٠٤-١٥ ٥٩,٠٤-١٧ ٥٩,٠٤-١٨	خيوط ، حبال وحبال غليظة من الياف نسجية تركيبة صناعية ، بمقدولة أو غير ممدولة	٩٠
	٦٢,٠٤-٢٣ ٦٢,٠٤-٧٣	خدمات	٩١
	٥١,٠٤-٠٣ ٥١,٠٤-٥٢ ٥٩,١١-١٥	نسج من الياف نسجية تركيبة أو صناعية ونسج محيط	٩٢
	٦٢,٠٣-٩٣ ٦٢,٠٣-٩٥ ٦٢,٠٣-٩٧ ٦٢,٠٣-٩٨	أكياس وأكياس صغيرة للتعبئة والتغليف من الياف نسج بخلاف المستحصل عليهما من صفائح أو أشكال مشابهة من البولي إيتيلين أو من البولي بروبيلين	٩٣
	٥٩,٠١-٠٧ ٥٩,٠١-١٢ ٥٩,٠١-١٤ ٥٩,٠١-١٥	حشو وأصناف حشر من لباد ومشاق المخوخ وجزات وعقد (ازرار من مواد نسجية	٩٤

(تابع) المجموعة (٥)

جدول التعادل	مصفّح طلبات الإحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السالم	نوع
قطعة / بكم جرام / قطعة			
	٥٩,٠١-١٦ ٥٩,٠١-١٨ ٥٩,٠١-٢١ ٥٩,٠١-٢٩		
	٥٩,٠٢-٣٥ ٥٩,٠٢-٤١ ٥٩,٠٢-٤٧ ٥٩,٠٢-٥١ ٥٩,٠٢-٥٧ ٥٩,٠٢-٥٩ ٥٩,٠٢-٩١ ٥٩,٠٢-٩٥ ٥٩,٠٢-٩٧	لباد وأصناف من لباد وان كانت مشربة او مطبلية بخلاف تغليف الأرض	٩٥
	٥٩,٠٣-١١ ٥٩,٠٣-١٩ ٥٩,٠٣-٣٠	أنسجة غير منسوجة وأصناف في شكل أقمشة غير منسوجة وإن كانت مشربة أو مطبلية بخلاف ملابس وتوابع الملابس	٩٦
	٥٩,٠٥-١١ ٥٩,٠٥-٢١ ٥٩,٠٥-٢٩ ٥٩,٠٥-٩١ ٥٩,٠٥-٩٩	شبّاك (فيليه) مصنوعة من الخيوط، حبال وحبال غليظة في شكل أفطية قطع أو جاهزة، شبّاك جاهزة لصيיד السمك مصنوعة من خيوط، خيوط حزم أو من حبال	٩٧

(تابع) المجموعة (٥)

جدول التعادل	مصطلحات الاحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	
نطع / بجم	جرام / قطعة		
	٥٩,٠٦-٠٠	أصناف مصنوعة من خيوط ، خيوط حزم جبال أو من جبال غليظة باستثناء النسج وأصناف من النسج وأصناف المجموعة (٩٧)	٩٨
	٥٩,٠٧-١٠ ٥٩,٠٧-٩٠	أنسجة مطلية بالغراء أو بالصمغ أو مواد تشوية من الأنواع المستعملة لصناعات تغليف الكتب والألعاب وغيرها أو في استعمالات مماثلة (بركالين مطلي الخ.). أنسجة شفافة لنقل الرسوم، أنسجة محضررة للرسم بالألوان ، أنسجة مصمفة وأ منها لصناعة القبعات	٩٩
	٥٩,٠٨-١٠ ٥٩,٠٨-٥١ ٥٩,٠٨-٥٣ ٥٩,٠٨-٥٧	أنسجة مشربة ، مطلية أو مغطاة بمشتقات مادة السيليلوز أو مواد بلاستيكية صناعية أخرى وأنسجة من طبقات لذات المواد	١٠٠

(٦) الحموه

جدول التعادل	مصحف طبعات الاحصائيات التجارية نيسان ١٩٧٨	بيان السلم	ج
قطعة /كم جرام /قطعة			
	٥٩,٠٤-٩٠	خيوط حزم وحبال (دوباره) وحبال فليفلة مجدولة أو غير مجدولة بخلاف الآلية الذرية الزركينية الصناعية	١٠١
	٥٩,١٠-١٠ ٥٩,١٠-٣١ ٥٩,١٠-٣٩	مشمع ارضية (لينوليوم) لمجمع الاستخدامات ، مقطوع أو غير مقطوع ، أغطية ارضية (للباركيه) مكونة من طلاء على حامل من مواد نسجية مقطعة او لا	١٠٢
	٥٩,١١-١١ ٥٩,١١-١٤ ٥٩,١١-١٧ ٥٩,١١-٢٠	أنسجة مخططة بخلاف المحرزة باستثناء النسيج المطاطي	١٠٣
	٥٩,١٢-٠٠	أنسجة مشربة أو مطلية بخلاف أنسجة المجموعات (٩٩) ، (١٠٠) ، (١٠٢) و (١٠٣) أنسجة عليها رسومات للديكور خاصة واستخدامات المسارح والمراسم (ستوديوهات) واستعمالات مانعة	١٠٤

(تابع) المجموعة (٥)

مدون التعادل	مصطلاحات الاحصائيات التجارية (نيوكس) ١٩٧٨	بيان السلع	الرقم
قطعة / كجم / جرام / قطعة			
	٥٩,١٣ - ٠١	أنسيجة (بخلاف المصفرة)	١٠٥
	٥٩,١٣ - ١١	مطاطة من مواد نسيجية	
	٥٩,١٣ - ١٣	وإن كانت مقواة بخيوط	
	٥٩,١٣ - ١٥	من المطاط	
	٥٩,١٣ - ١٩		
	٥٩,١٣ - ٢٢		
	٥٩,١٣ - ٣٤		
	٥٩,١٣ - ٣٥		
	٥٩,١٣ - ٣٩		
	٥٩,١٤ - ٠٠	فتائل منسوجة، بمجدو أو مذنبولة بالتريلوكو من مواد نسيجية، للصابيح والمسخنات والشمع، وما شابهها أغطية توضع على الماءب لتقوية الضوء، ولو كانت مشربة، نسج على شكل أنبوبى، مصفرة تستخدم لصناعتها	١٠٦
	٥٩,١٥ - ١٠	مواسير لضخات المياه (خرّاطيم أو مواسير مماثلة)	١٠٧
	٥٩,١٥ - ٩٠	من مواد نسيجية، وإن كانت مقواة بمعدن أو بغيره، من مواد أخرى	
	٥٩,١٦ - ٠٠	سيور نقل وسيور آلات من مواد نسيجية وإن كانت مقواة بمعدن أو بغيره	١٠٨

(تابع) المجموعة (٥)

جدول التعادل	مصطلحات الإحصائيات التجارية (نيكس) ١٩٧٨	بيان السلع	نحو
قطع / كجم	جرام / قطعة		
	٦٢,٠٤ - ٢١	أغطية بضائع وأمراع	١٠٩
	٦٢,٠٤ - ٦١	سفن وستائر معدنية ،	
	٦٢,٠٤ - ٦٩	منسوجة	
	٦٢,٠٤ - ٢٥	فرشات مطاطة ، منسوجة	١١٠
	٦٢,٠٤ - ٧٥		
	٦٢,٠٤ - ٢٩	معدات التخييم ، منسوجة	١١١
	٦٢,٠٤ - ٧٩	خلاف الفرشات المطاطة والخيomas	
	٦٢,٠٥ - ١٠	أصناف أخرى جاهزة	١١٢
	٦٢,٠٥ - ٣٠	منسوجة باستثناء	
	٦٢,٠٥ - ٩٣	أصناف المجموعات	
	٦٢,٠٥ - ٩٨	(١٤) و (١٣)	
	٦٢,٠٥ - ٢٠	ماسح صخون أو أذان وفوط للتنظيف وفوط للتنظيف من جلد الظبي خلاف المصونة	١١٣
	٥٩,١٧ - ١٠	نسج وأصناف	١١٤
	٥٩,١٧ - ٢٩	لاستخدامات فنية من	
	٥٩,١٧ - ٤١	مواد نسجية	
	٥٩,١٧ - ٤٩		
	٥٩,١٧ - ٥١		
	٥٩,١٧ - ٥٩		
	٥٩,١٧ - ٧١		
	٥٩,١٧ - ٧٩		
	٥٩,١٧ - ٩١		
	٥٩,١٧ - ٩٣		
	٥٩,١٧ - ٩٥		
	٥٩,١٧ - ٩٩		

(ملحق) ٢

الحدود الكمية المجموعة الاقتصادية الأوربية	السنة	الوحدة	بيان السلع	الصنف الرقم
٦,٠٠٠	١٩٧٨	طنان	نسج من قطن	٢
٦,٠٣٠	١٩٧٩			
٦,٠٦٠	١٩٨٠			
٦,٠٩٠	١٩٨١			
(١) ٦,١٢١	١٩٨٢			
			منها : بخلاف التي أدخلت عليه عملية التبييض أو التي لم تبيض	
١,٢٠٠	١٩٧٨			
١,٢٠٦	١٩٧٩			
١,٢١٢	١٩٨٠			
١,٢١٨	١٩٨١			
(١) ١,٢٢٤	١٩٨٢			

يُطبق في حالة تجديد الاتفاقيات .

ملاحظة : من المفهوم أن كل حدكم للنسج من القطن يمكن تطبيقه على نسج

القطن سواء التي أدخلت عليه عملية التبييض أو التي لم تبيض .

بروتوكول (١)

نظام المراجعة المزدوجة

عنوان رقم (١) : حدود كمية

قسم (١) : التصدير :

(المادة ١)

تقوم السلطات المختصة في مصر بإصدار ترخيص التصدير بالنسبة لـ كافة الرسائل من منتجات النسيج المرسلة من مصر وال المشار إليها في الملحق (٢) وذلك تبعاً للحدود الكمية المتعلقة بها وفقاً للمادتين (٥) و (١٠) من الاتفاقية.

(المادة ٢)

تطابق تراخيص التصدير النوذج الملحق بهذا البروتوكول . ويجب، أن يتضمن الترخيص ضمن أشياء أخرى، إن كمية المنتجات المذكورة قد تم احتسابها مقابل الحدود الكمية المفروضة على أصناف المنتجات المعنية.

(المادة ٣)

يجب تبليغ السلطات المختصة في المجموعة الاقتصادية الأوروبية على الفور بسحب أو تغيير أي ترخيص تصدير سبق إصداره .

(المادة ٤)

تعد الصادرات مقابل الحدود الكمية المقررة للعام الذي يتم فيه شحن السلع حتى إذا صدر ترخيص التصدير بعد ميعاد هذا الشحن .

فم (٢) : الاستيراد :

(المادة ٥)

استيراد منتجات النسيج الخاضعة للحدود الكمية إلى دول المجموعة الاقتصادية الأوروبية يخضع لتقديم ترخيص استيراد أو مستند .

(المادة ٦)

تصدر السلطات المختصة في المجموعة الاقتصادية الأوروبية ترخيص الاستيراد أو المستند تلقائياً خلال خمسة أيام عمل من بيعاد تقديم المستورد لنسخة معتمدة من ترخيص التصدير المألف مصدقاً عليها رسمياً

وتمرى صلاحية ترخيص الاستيراد أو المستند لمدة ستة شهور .

(المادة ٧)

١ - إذا وجدت السلطات المختصة في المجموعة الأوروبية أن إجمالي الكميات التي تم تغطيتها عن طريق تراخيص التصدير والتي أصدرتها مصر بالنسبة لصنف خاص في أي سنة من مدة الاتفاقية تزيد عن الحدود الكمية المدرجة في الملحق (٢) بالنسبة لذلك الصنف وكما تم تعديلها بال المادة (٥) و (١٠) من الاتفاقية فيجوز للسلطات المذكورة وقف إصدار مزيد من تراخيص الاستيراد أو المستندات وفي هذه الحالة تقوم السلطات المختصة في المجموعة الاقتصادية الأوروبية بإخطار السلطات في مصر في الحال ويدأ فوراً إجراء الاستشارة الخاصة الواردة في المادة (١٢) من الاتفاقية .

٢ - الصادرات المصرية المنشأة - التي لا تخضع لترخيص التصدير المصرية الصادرة وفقاً لشروط هذا البروتوكول - قد لا تصدر شانها تراخيص استيراد أو مستندات من السلطات المختصة في المجموعة الاقتصادية الأوروبية .

ومع ذلك فإنه إذا سمِح بدخول الواردات من مثل هذه المنتجات إلى دول المجموعة الاقتصادية الأوروبية عن طريق السلطات المختصة في هذه المجموعة فإن الكميات المعنية لن يتم احتسابها مقابل الحدود الكمية المبينة في الملحق (٢) بدرن ذكر الاتفاقية السريعة التي أبرمت مع مصر .

عنوان (٢) : المنشأ

(المادة ٨)

١ - ترافق بالمنتجات المصرية المنشأ - لتصديرها إلى دول المجموعة الاقتصادية الأوربية طبقاً للنظم التي حددتها هذه الاتفاقية - شهادة منشأ مصرى مطابقة للنموذج الملحق بهذا البروتوكول .

٢ - تقوم السلطات الحكومية المختصة في مصر بإصدار شهادة المنشأ إذا كان من الممكن اعتبار المنتجات المعنية منتجات تم إنتاجها في تلك البلد و ذلك في نطاق ما تفسره القوانين المتعلقة بذلك والمعمول بها في المجموعة الاقتصادية الأوربية .

(المادة ٩)

إن اكتشاف الاختلافات الطفيفة بين البيانات التي أعدت في شهادة المنشأ و قلمك التي دونت في المستندات المرسلة إلى مكتب الجمارك بغرض تنفيذ الإجراءات الشكلية لاستيراد المنتجات لا يلقي أى شك في الواقع على البيانات المدونة في الشهادة .

(المادة ١٠)

١ - يتم التتحقق التالي من صحة شهادات المنشأ بطرق الحسن أو كما كان لدى السلطات في المجموعة الاقتصادية الأوربية شك معقول بالنسبة لصحة الشهادة أو لدقة المعلومات بخصوص المنشأ الحقيقي للمنتجات المعنية .

وفي مثل هذه الحالات تقوم السلطات المختصة في دول المجموعة الاقتصادية الأوربية بإعادة شهادة المنشأ أو نسخة منها إلى الساطنة الحكومية المختصة في مصر مع الإدلة - حيثما كان مناسباً - بالأسباب الشكلية أو الموضوعية للاستفسار وفي حالة تقديم فاتورة المنتجات ترقق الفاتورة أو نسخة منها بالشهادة أو بنسخة منها . وتقديم السلطات أيضاً أي معلومات يتم الحصول عليها والتي تفيد بأن التفاصيل المدونة في الشهادة المذكورة غير دقيقة .

٢ - تبلغ نتائج التتحقق اللاحق عن فحص صحة شهادة المنشأ التي تم إنجازها وفقاً للفقرة (١) المذكورة أعلاه ، للسلطات المختصة في المجموعة الاقتصادية الأوربية خلال ثلاثة شهور على الأكثـر .

٣— وبالنسبة لغرض التحقق اللاحق من صحة شهادات المنشأ، فإن صورة الشهادات بالإضافة إلى أي مستند من مستندات التصدير المتصلة بها تحفظ لمدة ستين على الأقل لدى السلطة الحكومية المختصة في مصر .

٤— وأن اللجوء إلى إجراء التأكيد بالطريقة المتفق عليها والموصخة في هذه المادة يجب أن لا يشكل أي مشكلة لإفراج عن المنتجات المعنية لأجل الاستعمال النهائي في المجموعة الاقتصادية الأوربية .

(المادة ١١)

لاتطبق شروط هذا العنوان على السلع التي تم تغطيتها بواسطة نموذج شهادة صرورة البضائع (EUR) والتي حررت طبقاً لشروط الاتفاقية المؤقتة بين مصر والمجموعة الاقتصادية الأوربية أو اتفاقية التعاون بين مصر والمجموعة الاقتصادية الأوربية الموقعتين في ١٨ يناير ١٩٧٧ .

عنوان ٣ : شكل واستخراج ترخيص التصدير

وشهادات المنشأ وشروط عامة

(المادة ١٢)

ربما يشمل ترخيص التصدير وشهادة المنشأ نسخاً إضافية مستوفاة البيانات كالسباق ويحرر الترخيص والشهادة باللغة الانجليزية أو الفرنسية وإذا تم تحريرها بخط اليد فإن الندوين يجب أن يكون بالحبر والحراف المطبوعة .

وهذه المستندات بمقاييس 210×297 ملم . ويجب أن تكون لورقة المستعملة بيضاء وفي حجم ورقة الكتابة ولا تحتوى على لب الورق الآلى ولا يقل وزن الورقة عن ٢٥ جراماً لكل متر مربع . ويجب أن يكون لكل جزء خلفية مطبوعة ذات حلية على شكل ضفيرة بارزة لإظهار أي تزوير يتم عن طريق الوسائل الآلية أو الكيمائية ويكون واضحاً برأية العين .

ويحمل كل مستند رقم مسلسلاً سواه أكان مطبوعاً أو غير مطبوع يمكن بواسطته التعرف على المستند .

(المادة ١٣)

ربما يتم إصدار ترخيص التصدير وشهادة المنشأ بعد شحن المنتجات التي تتعلق بهما . وفي مثل هذه الحالات فإن الترخيص والشهادة يظهران بعبارة "منحت في وقت لاحق" بلامدی اللغتين الفرنسية أو الانجليزية .

(المادة ١٤)

وفي حالة سرقة أو فقدان أو هلاك ترخيص التصدير أو شهادة المنشأ يجوز للمصدر أن يقدم طلبا إلى السلطة الحكومية المختصة التي قامت بإصدار المستند لإعداد نسخة على أساس مستندات التصدير الموجودة في حوزته وتتضمن نسخة الترخيص أو الشهادة الصادرة "عبارة طبق الأصل" .

ويجب أن يذكر في النسخة تاريخ الترخيص الأصلي أو شهادة المنشأ .

(المادة ١٥)

على السلطات الحكومية المختصة في مصر أن تتأكد من أن السلع المصدرة تطابق البيانات المذكورة في ترخيص التصدير وشهادة المنشأ .

(المادة ١٦)

تقوم مصر بإخطار الجمسيونات الاقتصادية الأوربية بأسماء وعناوين السلطات الحكومية المختصة بإصدار تراخيص التصدير وشهادات المنشأ بالإضافة إلى عينات من طوابع الدفعات التي تستعملها هذه السلطات .

ملحق البروتوكول (أ)

(نموذج ترخيص تصدير)

٢ - رقم	أصل المنشأ	١ - المصدر (الاسم، العنوان الكامل، البلد)	
٤ - رقم الصنف	٢ - الحصة المقررة سنويًا	٥ - المرسل إليه (الاسم، العنوان الكامل، البلد)	
٧ - البلد المرسل إليه	٦ - بلد المنشأ	٨ - مكان وناریخ الشحن - وسيلة النقل	
١٢ - القيمة (ذوب) (٢)	١١ - الكمية (١)	١٠ - الماركات والأعداد - رقم ونوع الطرود - وصف البضائع	
١٣ - شهادة من السلطة المختصة يشهد الموقع أدناه أن البضائع الموضحة أعلاه قد شحنت طبقاً للكمية المحددة والمقددة للسنة الموضحة بالربع رقم (٣)، بشأن رقم الصنف الموضح بالربع رقم (٤) عن طريق المواد المنظمة لتجارة منتجات النسيج في المجموعة الاقتصادية الأوروبية.			

بتاريخ ..	في	٤ - السلطة المختصة (الاسم، العنوان الكامل، البلد)
(الختم)	(التوقيع)	

- ١ - اذكر الوزن الصافي (كجم) وكذلك الكمية في الوحدة المشار إليها للصنف إذا لم تكن هذه الوحدة بالوزن الصافي .
- ٢ - في عملة عقد البيع

نموذج شهادة منشأ

٢ - رقم	أصل المنشأ	١ - المصدر (الاسم، العنوان الكامل، البلد)
٤ - رقم الصنف	٣ - الحصة المقررة سنويًا	
٧ - البلد المرسل إليه	٦ - بلد المنشأ	
	٩ - تفصيلات تكميلية	٨ - مكان وتاريخ الشحن - وسيلة النقل
١٢ - القيمة (فوب) (٢)	١١ - الكمية (١)	١٠ - الماركات والأعداد - رقم ونوع الطرد - وصف البضائع

١٣ - شهادة من السلطة المختصة :

يشهد الموقع أدناه أن منشأ البضائع الموضحة أعلاه في البلد الموضح في المربع رقم (٦)
طبقاً للشروط السارية في المجموعة الاقتصادية الأوربية .

١٤ - السلطة المختصة (الاسم، العنوان الكامل، البلد)
في بتاريخ
(التوقيع) (الختم)

(١) اذكر الوزن الصافي (كجم) وكذلك الكمية في الوحدة المشار إليها للصنف إذا لم تكون هذه الوحدة
بالموزن الصافي

(٢) في عملة عقد البيعات

بروتوكول (ب)

طبقا للإجراءات الواردة ضمن شروط الفقرتين (٢ و ٤) من المادة (٦) للاتفاقية

فقد يتم تثبيت حد كمى على أساس إقليمى حيث تزيد الواردات من ممتلكات معينة لأى إقليم في المجموعة الاقتصادية الأوروبية ، وذلك بالنسبة للكميات التي تنص عليها الفقرة (٢) من المادة (٦) المذكورة وفيما يلى النسب المئوية الإقليمية :

المانيا	% . ٢٨,٥
بيانيلوكتس	% . ١٠,٥
فرنسا	% . ١٨,٥
إيطاليا	% . ١٥
الدانمارك	% . ٣
ايرلندا	% . ١
المملكة المتحدة	% . ٢٣,٥

بروتوكول (ج)

يتقرر معدل النمو السنوى للحدود الكمية المدرجة في المادة (٦) من الاتفاقية كما يأتى :

(أ) بالنسبة للممتلكات في (١) يثبت معدل النمو عند ٤٪ سنويًا بالنسبة لإنتاج الصنف (٣،٤،٥،٦،٧ أو ٨) .

(ب) فيما يتعلق بممتلكات الأصناف المدرجة في المجموعات (٢،٣،٤ أو ٥) يثبت معدل النمو طبقا للاتفاقية المبرمة بين الطرفين وطبقا للتداول اجراء التشاور الوارد في المادة (١٢) من الاتفاقية . وقد لا ينخفض معدل النمو على أى حال عن أعلى معدل تم تطبيقه على المنتجات المماثلة طبقا للاتفاقيات الثنائية المبرمة وفقا لاتفاقية جنيف بين المجموعة الاقتصادية الأوروبية ودول العالم الثالث الأخرى ذات المستوى التجارى المتعادل أو التي يقارن مستواها مع مستوى مصر .

إعلان

بشأن المادة (٢ فقره ٣) من الاتفاقية

تعان المجموعة الاقتصادية الأوربية انه طبقا لقوانين هذه الدول "المجموعة الاقتصادية الأوربية" بشأن المنشآت المشار إليه في المادة (٢ فقرة ٣) من الاتفاقية أن أي تعديلات لقوانين المذكورة تظل قائمة على أساس عالي لا تتطلب من هذه الدول - لكن تحدد حالتها كالتالي - مزيدا من التوسع في العمليات عن تلك التي تشكل نظاماً كاملاً وحيداً.

نحريا في بروكسل

عن المجموعة الاقتصادية الأوربية

تبادل الكتب

السيد |

بالإشارة إلى الاتفاقية الخاصة بشأن التجارة في منتجات النسيج بين جمهورية مصر العربية والمجموعة الاقتصادية الأوربية الموقعة بالحروف الأولى بين الطرفين المتعاقددين بتاريخ ١٠ يناير ١٩٧٨

وطبقا لل المادة (١٦) فقرة (١) من الاتفاقية المذكورة ترغب المجموعة الاقتصادية الأوربية أن تبلغ حكومة مصر بأنها على استعداد لسد العمل بالاتفاقية لمدة عام آخر حتى ٣١ ديسمبر ١٩٨٢ بشرط أن يعاد تجديد اتفاقية جنيف بعد عام ١٩٨١ طبقا للشروط الحالية وذلك إذا ما أبدت حكومة مصر رغبتها في العمل بها أيضا . وأكون شاكوا لأن حكومة مصر أكدت موافقتها على ما سبق ذكره .

وأود أيضا أن أقترح بأن الكتاب الحالى ورد حكومة مصر عليه سيكون انفاقين بين حكومة مصر والمجموعة الاقتصادية الأوربية .

أرجو أن تقبل ، سيدى ، عظيم احترامي .

عن مجلس المجموعات الأوربية

| السيد

بهوجب هذا الخطاب أود أن أؤكّد استلام الكتاب التالي :

”بالإشارة إلى الاتفاقية الخاصة شأن التجارة في منتجات النسيج بين جمهورية مصر العربية والجامعة الاقتصادية الأوروبية الموقعة بالحروف الأولى بين الطرفين المتعاقددين

بتاريخ ١٠ يناير ١٩٧٨

وطبقاً للادة (١٦) فقرة (١) من الاتفاقية المذكورة ترغب الجامعة الاقتصادية الأوروبية أن تبلغ حكومة مصر بأنها على استعداد لسد العمل بالاتفاقية لمدة عام آخر حتى ٣١ ديسمبر ١٩٨٢ ، بشرط أن يعاد تجديد اتفاقية جنيف بعد عام ١٩٨١ طبقاً للشروط الحالية وذلك إذا ما أبدت حكومة مصر رغبتها في العمل بها أيضاً .

وأكون شاكراً لو أن حكومة مصر أكّدت موافقتها على ما سبق ذكره .

وأود أيضاً أن أقترح بأن الكتاب الحالي ورد حكومة مصر عليه سيكون ان اتفاقين بين حكومة مصر والجامعة الاقتصادية الأوروبية ” .

أشرف وأؤكّد موافقتي على مضمون الكتاب سالف الذكر .

أرجو أن تقبل ، سيدى ، عظيم احترامي .

عن حكومة جمهورية مصر العربية

وزارة الخارجية

قرار

نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ١٧٦ لسنة ١٩٨١ بشأن الموافقة على اتفاقية التجارة في منتجات النسيج الموقعة في بروكسل بتاريخ ١٩٨٠/١١/٢٤ بين جمهورية مصر العربية والمجموعة الاقتصادية الأوروبية ؟

وعلى تصديق السيد رئيس الجمهورية بتاريخ ١٩٨١/٥/٣ :

قرر :

(مادة وحيدة)

ينشر في الجريدة الرسمية اتفاقية التجارة في منتجات النسيج الموقعة في بروكسل بتاريخ ١٩٨٠/١١/٢٤ بين جمهورية مصر العربية والمجموعة الاقتصادية الأوروبية وي العمل بها اعتبارا من ١٩٨١/٧/١

تحرير في ٢٦ يوليو ١٩٨١

كمال حسن على

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ٣٠٦ لسنة ١٩٨١

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٥٧٧ لسنة ١٩٥٤ بشأن نزع ملكية العقارات للنفعة العامة أو التحسين
والقوانين المعدلة له ،

وعلى القانون رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٦٠ في شأن تعديل بعض الأحكام الخاصة بنزع الملكية
للنفعة العامة والاستيلاء على العقارات ،

وعلى قانون نظام الحكم المحلي الصادر بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٩ ،

وعلى قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٠٧ لسنة ١٩٧٩ بإصدار اللائحة التنفيذية لقانون
نظام الحكم المحلي ،

وعلى قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٢١٧ لسنة ١٩٧٩ ،

قرر :

(المادة الأولى)

يعتبر من أعمال النفعة العامة مشروع فتح شارع بور سعيد من شارع سيدى عبد القادر
حتى تقاطع شارع جبانة المسلمين ومن شارع الجمهورية حتى شارع الثورة بـ مدينة المنصورة -
محافظة الدقهلية .

(المادة الثانية)

يستولى بطريق التنفيذ المباشر على العقارات المتعارضة مع مسار الشارع والموضع بيانها
وحدودها وأسماء ملاكها الظاهرين بالكشف والرسم المرفقين .

(المادة الثالثة)

ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ،

صدى برئاسة الجمهورية في ٦ شعبان سنة ١٤٠١ (٨ يونيو سنة ١٩٨١)

أنور السادات